



جمهورية مصر العربية
الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

النشرة الشهرية
لبيانات التجارة الخارجية
**Monthly Bulletin of Foreign
Trade Data**
مايو ٢٠١٦
May 2016



Ref.No.57-21211/2016

Issue of July 2016

مراجع رقم ٥٧ - ٢١٢١١/٢٠١٦
إصدار يونيو ٢٠١٦



الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

مدينة نصر- ش.صلاح سالم - القاهرة - مصر

تلفون: (+202) 24023031 - صندوق بريد: 2086 - فاكس: (+202) 24024099

الموقع الإلكتروني: www.capmas.gov.eg

البريد الإلكتروني: pres_capmas@capmas.gov.eg

طبع بمطبعة الجهاز المركزي
للتعبئة العامة والإحصاء



جمهورية مصر العربية
A.R.E.

الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء
(C.A.P.M.A.S.)

النشرة الشهرية لبيانات التجارة الخارجية

Monthly Bulletin of Foreign Trade Data

مايو ٢٠١٦

May 2016

عند إعادة نشر او اقتباس أي مادة من هذا الإصدار يرجى الإشارة
إلى المصدر وهو الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء
When re-publish or quote any material from this
version please refer to the source which is Central
Agency for Public Mobilization and Statistics

تقديم PREFACE

The Central Agency For Public Mobilization And Statistics (CAPMAS) has the pleasure to publish and issue respectively Foreign trade monthly summary . Since January 2008, it has published them according to the manual statistics of the 10 digits of (Harmonized Customs Tariff) following a presidential decree No. (39) of 2007 dated (5th February ,2007). The volume includes external trade data for May 2016 compared to the previous year's data of the same month

يسر الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء أن يوالي إصدار "الملخص الشهري لبيانات التجارة الخارجية" حيث صدر اعتبارا من بيانات شهر يناير ٢٠٠٨ طبقا للدليل الإحصائي لبند التعريفة الجمركية المنسقة المكون من عدد (١٠) حدود والصادر بها قرار رئيس الجمهورية رقم (٣٩) لسنة ٢٠٠٧ بتاريخ ٥ فبراير ٢٠٠٧ .

ويتضمن هذا الإصدار بيانات التجارة الخارجية عن شهر مايو ٢٠١٦ مقارنة ببيانات نفس الشهر من العام

- The harmonized customs tariff is aimed at achieving the following purposes :
 - 1- Make a standard description of commodities to serve trade and productivity purposes.
 - 2- Providing comparable data on international trade for trade economic and international negotiations.
 - 3- Establishing a new structure for commodities either by merging or breaking down and providing details of the original chapters and items to meet the demands of trade and international statistics.
 - 4- Developing customs tax structure to implement the financial and economic reform plan to cope with the economic and social circumstances.

CAPMAS complies with the international recommendations in order to improve data coverage. Since January 2008, it began to apply the general system including all custom clearance system , which represents all imported and exported commodity flows through the Egyptian ports.

- وتهدف التعريفة الجمركية المنسقة إلى تحقيق الأغراض التالية :

- ١ - وضع توصيف موحد للسلع لخدمة الأغراض التجارية والإنتاجية .
- ٢ - توفير البيانات المقارنة للتجارة الدولية لأغراض المفاوضات التجارية والاقتصادية والدولية .
- ٣ - بناء هيكل جديد للسلع سواء بالإدماج أو التقسيم والتفصيل للفصول والبند الأصلية تلبية لمتطلبات التجارة والإحصاءات الدولية .
- ٤ - تطوير هيكل الضريبة الجمركية تفيذآ لخطة الإصلاح المالي والاقتصادي بحيث تتلاءم مع الظروف الاقتصادية والاجتماعية .

وحرصا من الجهاز علي مواكبة التوصيات الدولية وتحسين مستوى شمول البيانات فإنه اعتبارا من يناير ٢٠٠٨ بدأ تطبيق النظام العام حيث يشمل كافة نظم الإفراج الجمركي التي تمثل جميع التدفقات السلعية التي تصل إلينا أو تخرج من موانى الجمهورية .

· The Foreign trade Monthly Summary Includes:

- 1- Trade Balance.
- 2- Exports and imports (according to ports).
- 3- Exports and imports (according to the commodity groups and the most important commodities).
- 4- Exports and imports (according to geographical regions and the most important countries).
- 5- Export and import energy data and its source is the Ministry of Electricity and Energy.

CAPMAS hopes that the series of foreign trade monthly summary publications will achieve its desired objectives.

Can be found on these versions through the site Capmas on the International Network for Information (<http://www.capmas.gov.eg>), For more details interested can refer to the Public Management statistics for internal and external trade.

يتضمن الملخص الشهري لبيانات التجارة الخارجية:

- ١- الميزان التجاري .
- ٢- الصادرات والواردات (طبقاً للمواني) .
- ٣- الصادرات والواردات (طبقاً للمجموعات السلعية وأهم السلع) .
- ٤- الصادرات والواردات (طبقاً للمناطق الجغرافية وأهم الدول) .
- ٥- بيانات الصادرات والواردات من الطاقة و مصدرها وزارة الكهرباء والطاقة.

وإذ يصدر الجهاز سلسلة إصدارات الملخص الشهري لبيانات التجارة الخارجية ليرجو أن تتحقق الأهداف المرجوة منها.

يمكن الاطلاع على هذه الإصدارات من خلال موقع الجهاز على الشبكة الدولية للمعلومات (<http://www.capmas.gov.eg>) ، وللمزيد من التفاصيل يمكن للمهتمين الرجوع إلى الادارة العامة لاحصاءات التجارة الخارجية والداخلية .

والله ولي التوفيق ،،،

General / Abu Bakr Elgindi

CAPMAS President

لواء/ أبو بكر الجندي
رئيس الجهاز المركزي للتعبئة العامة
وإحصاء

الفهرس
INDEX

<i>Table No</i>	<i>Contents</i>	<i>Page No</i>	<i>المحتويات</i>	<i>رقم الجدول</i>
	Statistical Methodology		منهجية الاحصائية	
	General indicators		مؤشرات عامة	
	First: Exports	أ	أولاً : الصادرات	
	Second: Imports	ج	ثانياً : الواردات	
	Value of exports and imports in thousand pounds	هـ	قيمة الصادرات والواردات بالمليون جنيه	
	Value of exports and imports in thousand dollars	و	قيمة الصادرات والواردات بالمليون دولار	
1	A.R.E trade balance according to general system A.R.E	1	الميزان التجاري لجمهورية مصر العربية طبقا لنظام التجارة العام	١
2-a	Exports through ports	2	الصادرات عن طريق المواني	٢ - أ
2-b	Imports through ports	4	الواردات عن طريق المواني	٢ - ب
3	Total trade movement distributed by manufacturing and usage degree	6	إجمالي حركة التجارة موزعة طبقا للدرجة التصنيع والاستخدام	٣
4	The most important exports by manufacturing degree	8	أهم الصادرات طبقا للدرجة التصنيع	٤
5	The most important imports by usage degree	14	أهم الواردات طبقا للدرجة الاستخدام	٥
6-a	The most important exports and imports of agricultural commodities according to commodities	24	أهم صادرات وواردات السلع الزراعية طبقا للأصناف	٦ - أ
6-b	The most important exports and imports of food commodities according to commodities	28	أهم صادرات وواردات السلع الغذائية طبقا للأصناف	٦ - ب

ت/الفهرس
Con. INDEX

Table No	Contents	رقم الصفحة Page No	المحتويات	رقم الجدول
7-a	The most important exports of five largest countries	34	أهم صادرات أكبر خمس دول طبقا للالصناف	٧-أ
7-b	The most important imports of five largest countries	36	أهم واردات أكبر خمس دول طبقا للالصناف	٧-ب
7-c	Trade exchange between A.R.E and the most important countries	40	التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية وأهم دول العالم	٧-ج
8	Trade exchange between A.R.E and Arab countries in the field of electrical power	46	التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية وأهم الدول العربية	
		51	التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية والدول العربية في مجال الطاقة الكهربائية	٨

Statistical Methodology

منهجية الاحصائية

Since January 2008, CAPMAS began to obtain the non-petroleum exports data from data warehouse of the General Organization for Exports and Imports Control (G.O.E.I.C).

اعتباراً من يناير ٢٠٠٨ بدأ الجهاز في الحصول على بيانات الصادرات غير البترولية من مستودع البيانات التابع للهيئة العامة للرقابة علي الصادرات والواردات.

First: Method and sources of Data collection

- 1-Exports data is provided by (G.O.E.I.C) through a statistical form designed specifically for this purpose.
- 2- Non-petroleum imports, are obtained through Customs Authority website, through it's Central Administration of Statistics.
- 3-(Ministry of Petroleum and Mineral Resources) is the source of petroleum exports and imports data.
- 4-Ministry of Electricity and Energy is the source of export and import energy data.

أولاً: أسلوب جمع البيانات ومصادرها :

- ١ - بالنسبة لل الصادرات يتم استيفاء بياناتها بمعرفة الهيئة العامة للرقابة علي الصادرات والواردات من خلال استماره إحصائية معدة خصيصاً لهذا الغرض.
- ٢ - بالنسبة للواردات غير البترولية فيتم الحصول عليها من خلال الموقع الإلكتروني لمصلحة الجمارك وذلك من خلال الإداره المركزية للإحصاء بالمصلحة.
- ٣ - مصدر بيانات الصادرات والواردات البترولية هو وزارة البترول والثروة المعدنية.
- ٤ - مصدر بيانات الصادرات والواردات من الطاقة هي وزارة الكهرباء والطاقة.

Second: Coverage

- 1-The publication includes all customs clearances systems, including foreign trade free zones, the stored commodities in customs warehouses, and exports and imports according to temporarily admission systems or drawback (general trade system).
- 2- Table No. (7) of trade exchange between A.R.E and Arab countries in the field of Electric Power was inserted since July 2008.

ثانياً : شمول الإحصائية

- ١ - تشمل الإحصائية جميع أنظمة الإفراج الجمركي بما في ذلك تجارة المناطق الحرة مع العالم الخارجي والسلع المخزنة في المستودعات الجمركية وال الصادرات والواردات وفقاً لأنظمة السماح المؤقت أو الدروباك (نظام التجارة العام).
- ٢ - تم إدراج جدول رقم (٧) الخاص بالتبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية والدول العربية في مجال الطاقة الكهربائية وذلك اعتباراً من شهر يوليه ٢٠٠٨.

Note:

Data of May 2015 were validated and become final figures

ملحوظة :

بيانات شهر مايو ٢٠١٥ تم تدقيقها واصبحت أرقام نهائية

مؤشرات عامة

بمقارنة أرقام التجارة الخارجية خلال شهر مايو ٢٠١٦ بمشيلتها خلال شهر مايو ٢٠١٥ لوحظ ما يلي:

أولاً : الصادرات طبقاً لدرجة التصنيع :

بلغت القيمة الإجمالية للصادرات ١٨,٨ مليار جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ١٦,٨ مليار جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٩,١ %.

١- أهم السلع التي إرتفعت قيمة صادراتها تمثل في :

- بلغت قيمة الصادرات من فواكه طازجه ٩٦٨,٢ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٤٦٢,٢ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ١٠٩,٥ %.

- بلغت قيمة الصادرات من عجائن ومحضرات غذائية متنوعة ٥٤٨,٢ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٤٥١,٠ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٢١,٦ %.

- بلغت قيمة الصادرات من برتقال طازج ٥٢٣,٠ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٤٤٢,٤ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ١٨,٢ %.

- بلغت قيمة الصادرات من اسمده ٤٦٠,٠ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٢٥٠,٠ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٨٤,٠ %.

- بلغت قيمة الصادرات من ثاث ٢٩٩,٨ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٢٤١,٧ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٢٤,١ %.

- بلغت قيمة الصادرات من بصل طازج ٢٩٨,٧ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٢٥٥,٠ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ١٧,١ %.

- بلغت قيمة الصادرات من منتجات البان ٢٦٨,٤ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٢٤٧,٧ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٨,٤ %.

- بلغت قيمة الصادرات من سجاد وكليم ٢٢٤,٧ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٢٠٣,٩ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ١٠,٢ %.

- بلغت قيمة الصادرات من شمع مسحوق مواد معدنية ١٩٢,٤ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ١٣٧,٥ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٣٩,٩ %.

- بلغت قيمة الصادرات من ادوية ومحضرات صيدلية ١٨٩,٤ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ١٢٩,٧ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٤٦,١ %.

- أهم السلع التي إنخفضت قيمة صادراتها تتمثل في :

- بلغت قيمة الصادرات من البترول الخام ١,٤ مليار جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ١,٩ مليار جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٢٦,٨٪.

- بلغت قيمة الصادرات من ملابس جاهزة ٧٨٩,٠ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٩٢٠,٠ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ١٤,٢٪.

- بلغت قيمة الصادرات من منتجات البترول ٧٣٥,٣ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ١٥١٥,٦ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٥١,٥٪.

- بلغت قيمة الصادرات من لدائن بأشكالها الاولية ٢٦٨,٦ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٣٥٠,٧ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٢٣,٤٪.

- بلغت قيمة الصادرات من بطاطس ١٩٨,٣ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٢٧٦,٥ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٢٨,٣٪.

- بلغت قيمة الصادرات من مصنوعات من لدائن ١٨٧,٥ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٢١٦,٩ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ١٣,٦٪.

- بلغت قيمة الصادرات من أصناف أخرى جاهزة من مواد نسيجية ١٧٤,٨ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ١٩١,٣ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٨,٦٪.

- بلغت قيمة الصادرات من بلاط وادوات صحية خزفيه ١٤٤,٦ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٢٢٣,٢ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٣٥,٢٪.

- بلغت قيمة الصادرات من غزل القطن ١٣٤,١ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٢٠٥,٣ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٣٤,٧٪.

- بلغت قيمة الصادرات من نباتات وجذور للعطور والطب ١٠٧,٠ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ١١٠,٣ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٣,٠٪.

ثانياً : الواردات طبقاً للدرجة الاستخدام :

بلغت القيمة الإجمالية للواردات ٤٣,٥ مليار جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٥٠,٢ مليار جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ١٣,٣٪.

٢ - أهم السلع التي إرتفعت قيمة وارداتها تتمثل في :

- بلغت قيمة الواردات من خشب ومصنوعاته ١,٢ مليار جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ١,١ مليار جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٦,٢٪.

- بلغت قيمة الواردات من ذرة ١,٢ مليار جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٠,٩٥٩ مليار جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٢٠,٦٪.

- بلغت قيمة الواردات من أجزاء للسيارات ٩٤٢,٩ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٨٣١,٩ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ١٣,٤٪.

- بلغت قيمة الواردات من نحاس ومصنوعاته ٧٣٨,١ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٦١٩,٧ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ١٩,١٪.

- بلغت قيمة الواردات من كسب ٦٧٩,٤ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٣٦٩,٤ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٨٣,٩٪.

- بلغت قيمة الواردات من خيوط من شعيرات والياف نباتية أو اصطناعية ٦٦٤,٤ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٥٧٤,٢ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ١٥,٧٪.

- بلغت قيمة الواردات من محركات ومولادات كهربائية ٤٩٠,٩ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٤٨١,٧ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ١,٩٪.

- بلغت قيمة الواردات من اطارات خارجية وانابيب داخلية لوسائل النقل ٤٠٦,٦ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٢٤٨,١ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٦٣,٩٪.

- بلغت قيمة الواردات من اسلاك ووصلات للكهرباء ٢٥٠,٥ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٢٣٣,٣ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٧,٤٪.

- بلغت قيمة الواردات من ورق صحف وطبعات ٢٤٣,٩ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٢٣٦,٤ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة ارتفاع قدرها ٣,٢٪.

أهم السلع التي انخفضت قيمة وارداتها تتمثل في :

- بلغت قيمة الواردات من منتجات البترول ٨,٠ مليار جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٨,٣ مليار جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٣,٩٪.
- بلغت قيمة الواردات من مواد اولية من حديد او صلب ٢,١ مليار جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٢,٧ مليار جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٢٤,٤٪.
- بلغت قيمة الواردات من سيارات ركوب ١,٦١ مليار جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ١,٧ مليار جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٣,١٪.
- بلغت قيمة الواردات من لدائن بأشكالها الأولية ١,٦٠ مليار جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ١,٧٢ مليار جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٧,٢٪.
- بلغت قيمة الواردات من ادوية ومحضرات صيدلية ١,٢ مليار جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ١,٤ مليار جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ١٤,٣٪.
- بلغت قيمة الواردات من مواد كيماوية عضوية وغير عضوية ١,٢ مليار جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ١,٣ مليار جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٤,٠٪.
- بلغت قيمة الواردات من قمح ٨٥٧,١ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٩٦٩,٢ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ١١,٦٪.
- بلغت قيمة الواردات من لحوم ٧٣٠,٠ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ١,١ مليار جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٣٠,٨٪.
- بلغت قيمة الواردات من البان ومنتجاتها ٥٢٢,١ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٨٠٥,٨ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٣٥,٢٪.
- بلغت قيمة الواردات من انبىء ومواسير ولوازمها من حديد او صلب ٤٣٨,٩ مليون جنيه مايو ٢٠١٦ مقابل ٥٩٦,٥ مليون جنيه مايو ٢٠١٥ بنسبة انخفاض قدرها ٢٦,٤٪.

Exports and imports value in May 2016 compared to April 2016 and May 2015

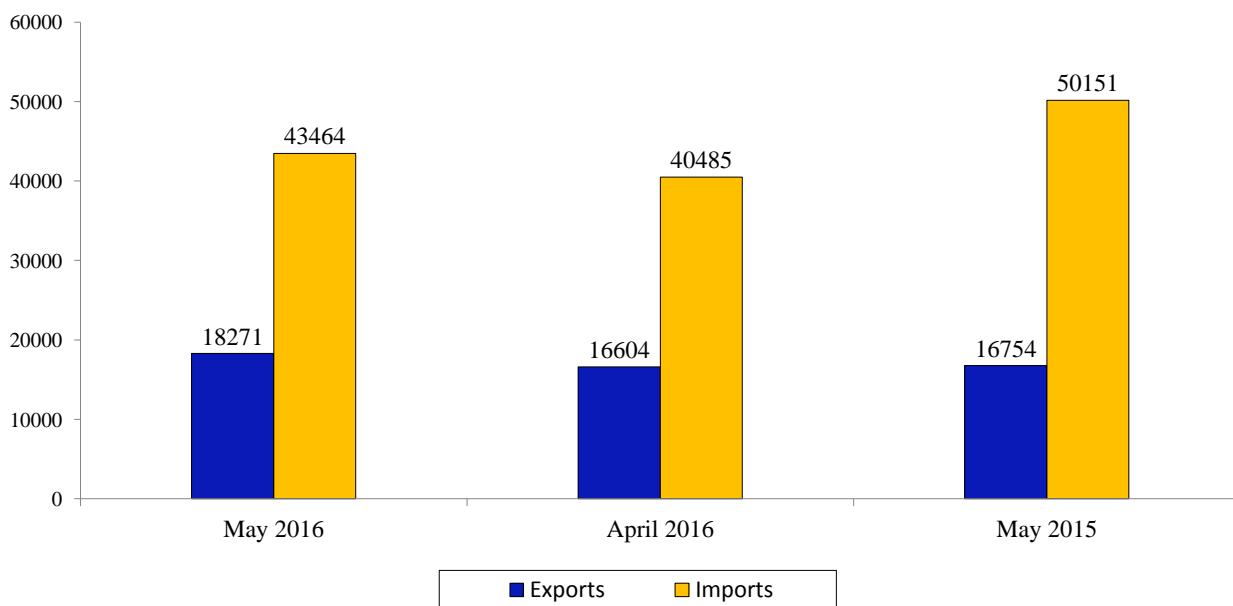
قيمة الصادرات والواردات خلال شهر مايو ٢٠١٦ مقارنة بشهرى ابريل ٢٠١٦ و مايو ٢٠١٥

Item	Change التغير	May 2015		May 2016		Change التغير	April 2016	May 2016	البيان	القيمة بالمليون جنيه
		مايو ٢٠١٥	مايو ٢٠١٦	مايو ٢٠١٦	ابريل ٢٠١٦					
First : Exports									أولاً : الصادرات:	
Non - Petroleum Exports	2902	12966	15868	1433	14435	15868			الصادرات غير البترولية	
Crude Oil & its Products	-1385	3788	2403	234	2169	2403			البترول الخام ومنتجاته	
Total Exports	1517	16754	18271	1667	16604	18271			الجملة العمومية للصادرات	
Second : Imports									ثانياً : الواردات:	
Non - Petroleum Imports	-3889	40828	36939	579	36360	36939			الواردات غير البترولية	
Crude Oil & its Products	-2798	9323	6525	2400	4125	6525			البترول الخام ومنتجاته	
Total Imports	-6687	50151	43464	2979	40485	43464			الجملة العمومية للواردات	

Exports and imports value in May 2016 compared to April 2016 and May 2015

قيمة الصادرات والواردات خلال شهر مايو ٢٠١٦ مقارنة بشهرى ابريل ٢٠١٦ و مايو ٢٠١٥

Value in (MIL) L.E



Exports and imports value in May 2016 compared to April 2016 and May 2015

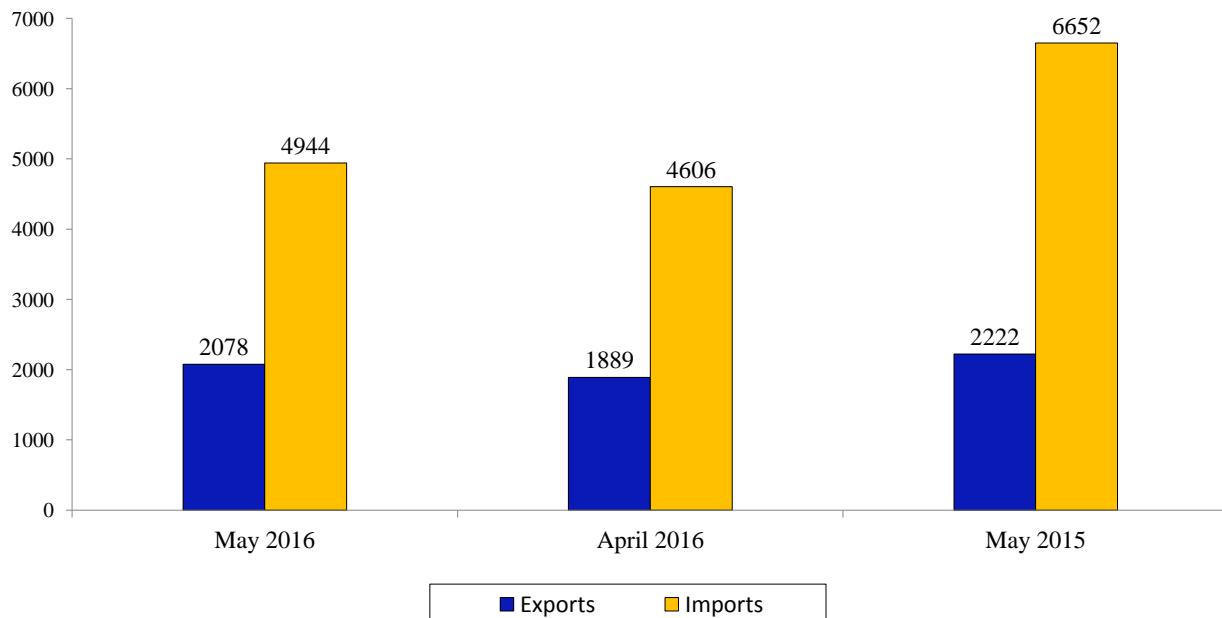
قيمة الصادرات والواردات خلال شهر مايو ٢٠١٦ مقارنة بشهرى ابريل ٢٠١٦ و مايو ٢٠١٥

Item	Change التغير	May 2015		May 2016		Change التغير	April 2016	May 2016	البيان
		مايو ٢٠١٥	مايو ٢٠١٦	مايو ٢٠١٦	مايو ٢٠١٥				الصادرات: أولاً
First : Exports									
Non - Petroleum Exports	86	1720		1805	163		1642	1805	الصادرات غير البترولية
Crude Oil & its Products	-229		502		273	26		247	البترول الخام ومنتجاته
Total Exports	-144		2222		2078	189		1889	الجملة العمومية للصادرات
Second : Imports									ثانياً: الواردات
Non - Petroleum Imports	-1213		5415		4202	65		4137	الواردات غير البترولية
Crude Oil & its Products	-494		1236		742	273		469	البترول الخام ومنتجاته
Total Imports	-1708		6652		4944	338		4606	الجملة العمومية للواردات
Average us\$ exchange rate (1)		7.5400		8.7900			8.7900	8.7900	متوسط سعر الدولار (1)
*Source: Central Bank of Egypt									(1) المصدر: البنك المركزي المصري

Exports and imports value in May 2016 compared to April 2016 and May 2015

قيمة الصادرات والواردات خلال شهر مايو ٢٠١٦ مقارنة بشهرى ابريل ٢٠١٦ و مايو ٢٠١٥

Value in (MIL)\$



Trade balance of A.R.E by general trade system during May 2016
الميزان التجارى لجمهورية مصر العربية طبقا لنظام التجارة العام خلال شهر مايو ٢٠١٦

جدول ١ القيمة بالمليون جنيه

Table 1 Value in (MIL)LE

item	Trade Balance	Trade volume	Imports الواردات			Exports الصادرات			البيان	
			Total Imports	Imports except crude oil and its products (1)	Products petroleum (1)	Total Exports	Exports except crude oil and its products (1)	Products petroleum (1)		
period	الميزان التجارى	حجم التجارة	الجملة العومية للواردات	الواردات عدا البترول الخام ومنتجاته	(1) منتجات البترول الخام	(1) البترول الخام	الجملة الصادرات للسابارات	(1) منتجات البترول الخام ومنتجاته	(1) البترول الخام	المدة
May 2016	-25193	61735	43464	36939	6381	144	18271	15868	1040	٢٠١٦ مايو
May 2015	-33397	66905	50151	40828	8417	906	16754	12966	1926	٢٠١٥ مايو
change	8204	-5170	-6687	-3889	-2036	-762	1517	2902	-886	التغير
January/ May 2016	-142727	294543	218635	194323	22780	1532	75908	65797	5003	يناير / مايو ٢٠١٦
January/ May 2015	-160106	305442	232774	198162	29030	5582	72668	59554	6035	يناير / مايو ٢٠١٥
change	17379	-10899	-14139	-3839	-6250	-4050	3240	6243	-1032	التغير

*Validated Data as stated in the methodology

* بيانات مدققة كما هو وارد في المنهجية .

Note:

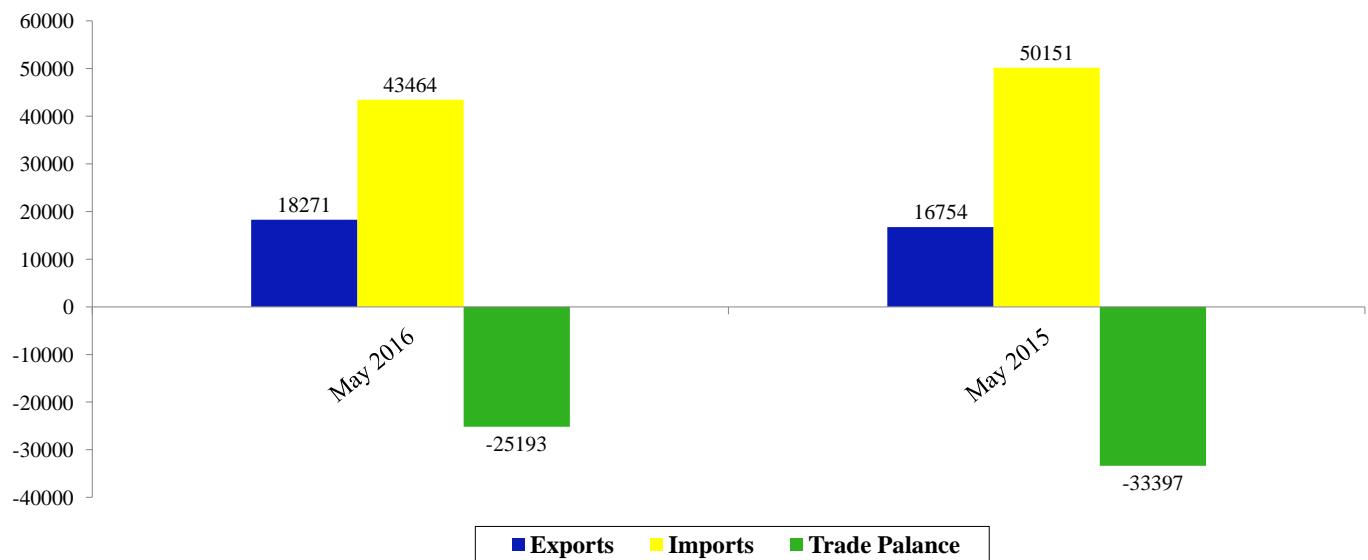
Source : (1)Egyptian General Petroleum Corporation (including supply ships and aircrafts) as of October 1998 .

ملحوظة
 (*) المصدر : الهيئة المصرية العامة للبترول (يشمل تموين السفن والطائرات) اعتباراً من أكتوبر ١٩٩٨ .

Trade balance of A.R.E by general trade system during May 2016

الميزان التجارى لجمهورية مصر العربية طبقا لنظام التجارة العام خلال شهر مايو ٢٠١٦

Value in (MIL)LE

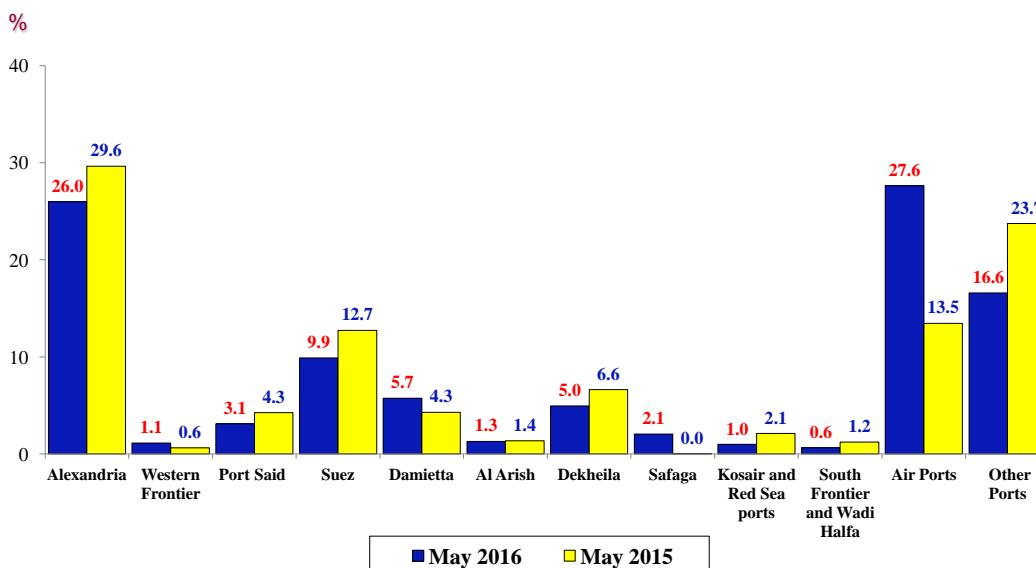


**ال الصادرات عن طريق الموانئ خلال شهر مايو وال فترة
٢٠١٥ و مقارنتها بعام ٢٠١٦ (بناير / مايو) لعام ٢٠١٦**

جدول ٢-١ القيمة بالآلاف جنيه

الموانئ	مايو		التغيير Change
	2015	2016	
الأسكندرية	-215035	4964029	4748994
الحدود الغربية	99439	105287	204726
بور سعيد	-150278	714883	564605
السويس	-325525	2134319	1808794
دمياط	330824	716971	1047795
العربيش	10260	226542	236802
الدخلية	-201558	1107642	906084
سفاجا	374566	1666	376232
القصير وموانئ البحر الأحمر	-173115	351836	178721
الحدود الجنوبية (وادي حلفا)	-85262	201962	116700
المطارات	2795332	2254102	5049434
موانئ أخرى	-943002	3975184	3032182
الجملة	1516646	16754423	18271069

**التوزيع النسبي للصادرات عن طريق الموانئ خلال شهر مايو ٢٠١٦
مقارنة بشهر مايو ٢٠١٥**

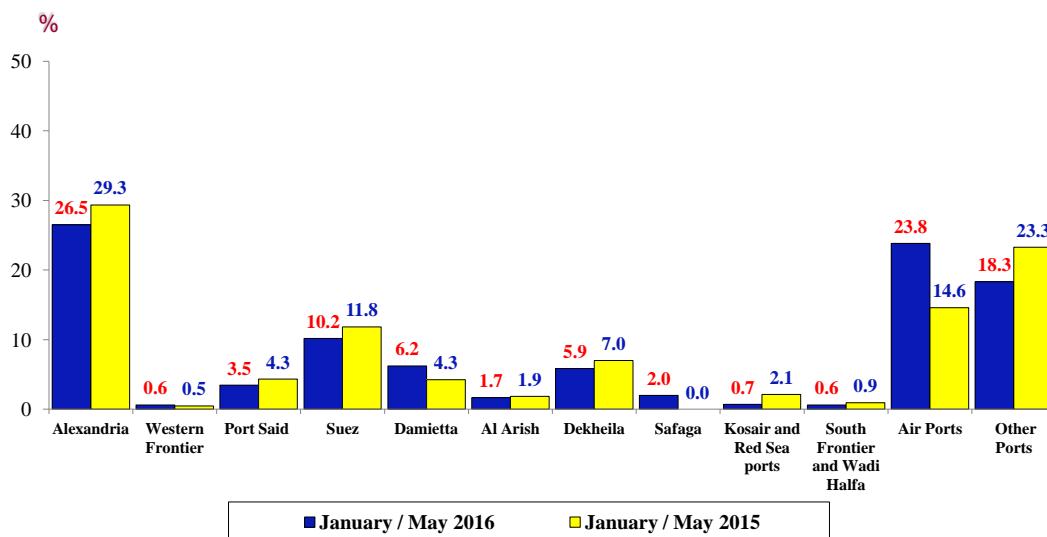


Exports through ports during May and (January/May) 2016 compared to 2015

Table No. 2- A Value in 000 LE

Ports	التغيير Change	January/May 2015	يوليو / مايو 2016
Alexandria	-1192891	21321434	20128543
Western Frontier	108735	362251	470986
Port Said	-529212	3156222	2627010
Suez	-791465	8534019	7742554
Damietta	1647902	3093290	4741192
Al Arish	-70978	1355181	1284203
Dekheila	-617117	5076512	4459395
Safaga	1522529	10348	1532877
Kosair and Red Sea ports	-1024055	1554683	530628
South Frontier (Wadi Halfa)	-199885	671803	471918
Air Ports	7462602	10617481	18080083
Other Ports	-3075556	16914509	13838953
Total	3240609	72667733	75908342

percentage distribution of Exports through ports during (January/May) 2016 compared to (January/May) 2015

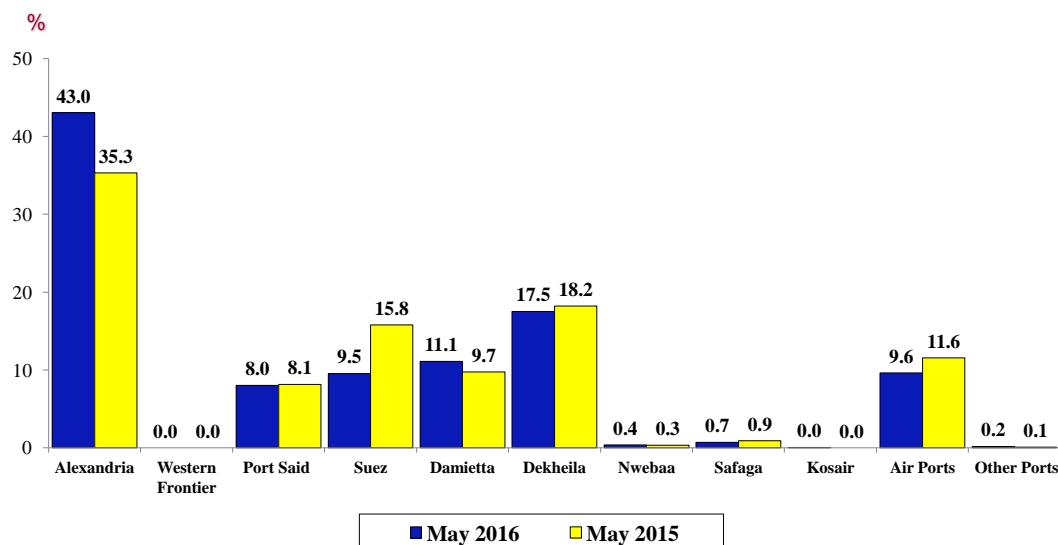


**الواردات عن طريق الموانى خلال شهر مايو وال فترة
(بنابر /مايو) لعام ٢٠١٦ ومقارنتها بعام ٢٠١٥**

جدول ٢-ب القيمة بالآلاف جنيه

الموانى	مايو		التغير Change
	2015	2016	
الأسكندرية	986522	17716787	18703309
الحدود الغربية	-808	808	0
بور سعيد	-552477	4032590	3480113
السويس	-3804096	7908004	4103908
دمياط	-51953	4884663	4832710
الدخيلة	-1530790	9138770	7607980
نوبيع	-7226	173053	165827
سفاجا	-145829	448471	302642
القصير وموانى البحر الأحمر	4565	5595	10160
المطارات	-1607283	5796628	4189345
موانى أخرى	21744	45923	67667
الجملة	-6687631	50151292	43463661

**التوزيع النسبى للواردات عن طريق الموانى خلال شهر مايو ٢٠١٦
مقارنة بشهر مايو ٢٠١٥**

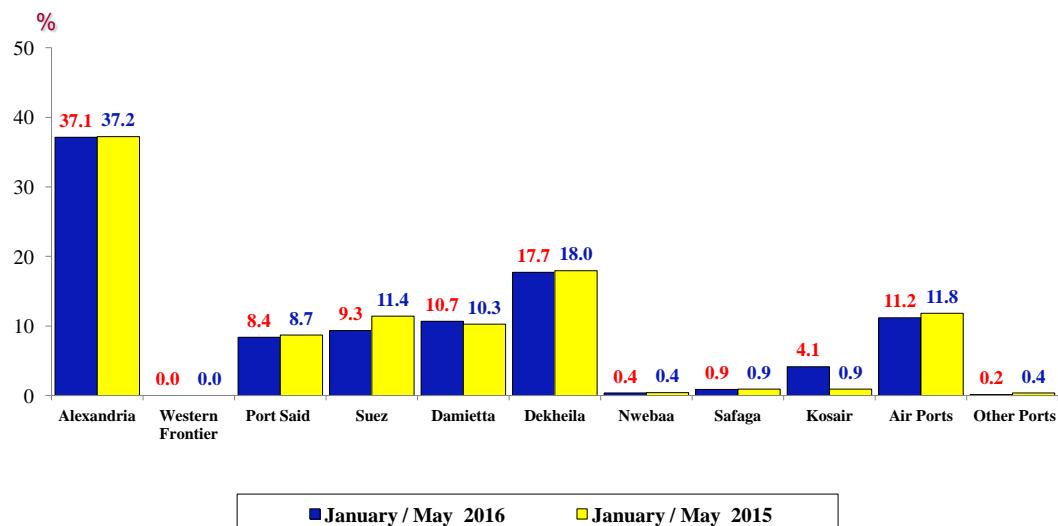


Imports through the ports during May and (January/ May) 2016 compared to 2015

Table No. 2-B Value in 000 L.E

Ports	التغيير Change	January/May 2015	يناير / مايو 2016
Alexandria	-5543452	86701156	81157704
Western Frontier	-25107	25107	0
Port Said	-1877556	20225055	18347499
Suez	-5921474	26327027	20405553
Damietta	-515087	23921715	23406628
Dekheila	-3088095	41835453	38747358
Nwebaa	-132701	957687	824986
Safaga	-233158	2133233	1900075
Kosair and Red Sea ports	6871666	2191205	9062871
Air Ports	-3131777	27576093	24444316
Other Ports	-542619	880700	338081
Total	-14139360	232774431	218635071

percentage distribution of Imports through ports during (January/ May) 2016compared to (January/May) 2015



**إجمالي حركة التجارة موزعة طبقاً لدرجة التصنيع والإستخدام خلال شهر مايو وال فترة
(يناير / مايو) لعام ٢٠١٦ ومقارنتها بعام ٢٠١٥**

جدول ٣ القيمة بالألف جنيه

prcentage value	القيمة النسبية %	Value			البيان
		May 2015	مايو 2016	التغير Change	
الصادرات الوطنية :					
20.4	11.9	-1240320	3419096	2178776	الوقود
0.3	0.3	905	58064	58969	القطن الخام
12.9	14.7	516317	2162494	2678811	المواد الخام
19.5	27.3	1726913	3258660	4985573	السلع نصف مصنعة
46.5	45.7	558093	7788638	8346731	السلع تامة الصنع
0.4	0.1	-45262	67471	22209	طاقة الكهربائية
100.0	100.0	1516646	16754423	18271069	جملة الصادرات الوطنية
الواردات :					
18.7	18.8	-1210048	9375563	8165515	الوقود
6.7	6.7	-422484	3339581	2917097	المواد الخام
36.3	38.2	-1565495	18197024	16631529	السلع الوسيطة
12.3	11.8	-1066683	6183441	5116758	السلع الاستثمارية
6.8	6.3	-675179	3401962	2726783	السلع الاستهلاكية المعمرة
19.2	18.2	-1747599	9653578	7905979	السلع الاستهلاكية غير الم العمرة
0.0	0.0	-143	143	0	طاقة الكهربائية
100.0	100.0	-6687631	50151292	43463661	جملة الواردات

النسبة أقل من ٠٠٥ (%)

Total trade traffic distributed by manufacturing and usage degree during May and (January/ May) 2016 compared to 2015

Table No.3 Value in 000 L.E

Item	القيمة النسبية%		التغير Change	القيمة	
	يناير/ مايو 2015	2016		يناير/ مايو 2015	يناير/ مايو 2016
National Exports :					
Fuel	16.4	12.1	-2772360	11943055	9170695
Raw Cotton	0.5	0.3	-169851	400217	230366
Raw Materials	14.0	15.0	1236425	10158741	11395166
Semi-manufactured commodities	19.7	24.3	4173743	14298946	18472689
Finished Commodities	49.1	48.2	909364	35646220	36555584
Electric Power	0.3	0.1	-136712	220554	83842
Total Exports	100.0	100.0	3240609	72667733	75908342
Imports :					
Fuel	15.0	13.4	-5512766	34814591	29301825
Raw Materials	8.8	7.6	-3946342	20481608	16535266
Intermediate Commodities	36.3	36.6	-4410732	84495158	80084426
Investment Commodities	13.0	15.0	2497622	30368913	32866535
Durable Consumer Commodities	7.0	6.9	-1314547	16315437	15000890
Non Durable Consumer Commodities	19.9	20.5	-1450508	46296637	44846129
Electric Power	0.0	0.0	-2087	2087	0
Total Imports	100.0	100.0	-14139360	232774431	218635071

(=) ratio is less than 0.05%

**أهم الصادرات طبقاً لدرجة التصنيع خلال شهر مايو وال فترة
(يناير/مايو) لعام ٢٠١٦ ومقارنتها بعام ٢٠١٥**

جدول ٤ القيمة بالآلاف جنيه

التصنيف Change	May Mayo		الأصناف
	2015	2016	
-1240320	3419096	2178776	١- الوقود (جملة) وأهمها :
-498955	1862045	1363090	البترول الخام
-780277	1515626	735349	منتجات البترول
-14518	41279	26761	الفحم بأنواعه
905	58064	58969	٢- القطن الخام :
516317	2162494	2678811	٣- المواد الخام (جملة) وأهمها :
43714	255017	298731	بصل طازج
-78213	276517	198304	بطاطس
80517	442445	522962	برنقال طازج
-5834	16268	10434	فول سوداني
16430	5725	22155	طماطم طازجة
-5105	52558	47453	خضروات بقولية
10295	60223	70518	بقول جافة
998	10669	11667	ليمون حامض
506043	462194	968237	فواكه طازجة
-28	70	42	بهارات وقاوية
1353	27529	28882	بذور زيتية وعلفية
-3291	110291	107000	نباتات وجذور للعطور والطب
-437	2973	2536	كتان خام ومشتقاته
-15131	30780	15649	رخام
-8443	14084	5641	رماد
1726913	3258660	4985573	٤- السلع نصف المصنعة (جملة) وأهمها :
-71227	205282	134055	غزل القطن
9314	16795	26109	زيوت وراتنجات عطرية
-40111	100526	60415	كربون
-19523	68444	48921	زيوت ودهون نباتية وحيوانية
23555	39125	62680	جلود البقر مدبوغة
54896	137496	192392	شمع مواد معدنية
-2627	23224	20597	صودا كاوية
-82132	350729	268597	لائن بأشكالها الأولية
-226	226	0	حديد سيلكون
18827	10661	29488	مولاس
-18900	75300	56400	بروبان مسيل

The Most important Exports according to the Manufacturing Degree during May and (January/May) 2016 compared to 2015

Table No.4 Value in 000 L.E

Commodities	التغير Change	January/May 2015	بنابر / مايو 2016
<u>1- Fuel out of Which :</u>	<u>-2772360</u>	<u>11943055</u>	<u>9170695</u>
Crude Oil	-1970993	7079046	5108053
Petroleum Products	-734595	4611804	3877209
Coal	-114846	245787	130941
<u>2-:Raw Cotton :</u>	<u>-169851</u>	<u>400217</u>	<u>230366</u>
<u>3- Raw Materrial out of Which :</u>	<u>1236425</u>	<u>10158741</u>	<u>11395166</u>
Onion , fresh	278837	659462	938299
Potatoes	-147846	1616954	1469108
Orange, fresh	696423	2904976	3601399
Groundnuts	-62328	168734	106406
Tomato,fresh	-8041	159048	151007
.Leguminous Veg	20054	224358	244412
Legumes, dry	-144238	477210	332972
Lime, Sour	8676	58729	67405
Fruits, fresh	557993	1210534	1768527
Spices	607	871	1478
Oil Seeds	13634	122811	136445
Plants, Roots for Perfumery & Pharmacy	53029	364880	417909
Flax, Raw And derivatives	6256	24505	30761
Marble	-61053	131083	70030
Sands	-2609	79999	77390
<u>4- Semi- Finished Commodities of Which :</u>	<u>4173743</u>	<u>14298946</u>	<u>18472689</u>
Cotton Yarn	-96148	778661	682513
Essential Oils	13724	100361	114085
Carbon	-213094	524473	311379
Animal Veg. Fats, Oils	-48547	246192	197645
Hides, Skins of Bovine,tanned	11872	307396	319268
Wax of Mineral Materials	121603	566933	688536
Sodium soda	-29166	123822	94656
Plastics of Primary Forms	-359186	1824074	1464888
Ferro- Silicon	-22173	22173	0
Molasses	46913	50942	97855
Propan Liquified	-134150	349390	215240

**أهم الصادرات طبقاً لدرجة التصنيع خلال شهر مايو وال فترة
(نواير / مايو) لعام ٢٠١٦ و مقارنتها بعام ٢٠١٥**

تابع جدول ٤ القيمة بالآلاف جنيه

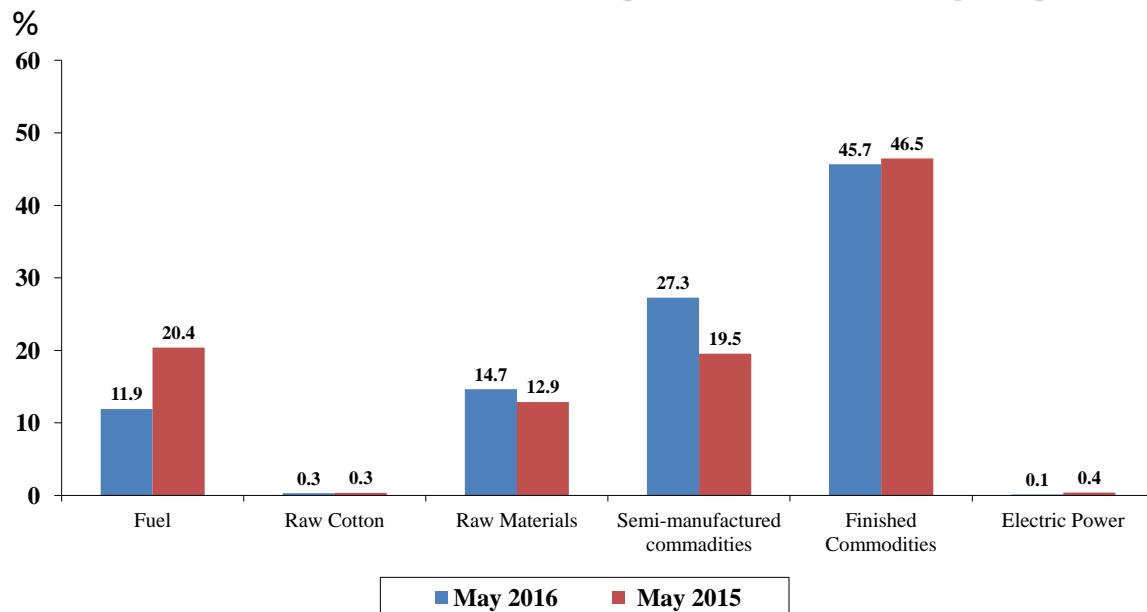
التصنيف	May 2016	May 2015	التغيير Change
5- السلع تامة الصنع (جملة) وأهمها :	8346731	7788638	558093
منتجات ألبان	268436	247694	20742
حضر مجده او مبردة	148763	107848	40915
بصل مجفف	27053	30727	-3674
أرز مبيض مقشور	0	25963	-25963
عجائن ومحضرات غذائية متنوعة	548196	450968	97228
أدوية ومحضرات صيدلة	189426	129680	59746
أسدمة	459980	249923	210057
مستحضرات عطور وتحميل	102999	89745	13254
صابون ومحضرات تنظيف	147095	133943	13152
مغاطس وأحواض من لدائن	72227	63464	8763
أطارات خارجية وأنابيب داخلية لوسائل النقل	52572	63675	-11103
ورق صحى	106051	87121	18930
كتب وصحف	17063	5514	11549
أقمشة قطنية	118126	94106	24020
سجاد وكلم	224690	203918	20772
ملابس جاهزة	789006	920043	-131037
أصناف أخرى جاهزة من مواد نسجية	174779	191313	-16534
أحذية وأجزاؤها	2607	6075	-3468
بلاط وأدوات صحية خزفية	144598	223232	-78634
قضبان وعيدان وزوايا وأسلاك من حديد	102587	41977	60610
قضبان وعيدان وزوايا من المونيوم	68203	46599	21604
اثاث	299786	241663	58123
منتجات مسطحة بالدرفلة من حديد أو صلب	82086	57982	24104
مصنوعات من لدائن	187471	216873	-29402
سكر مكرر	162591	83998	78593
6- الطاقة الكهربائية	22209	67471	-45262
الجملة العمومية للصادرات	18271069	16754423	1516646

**The Most important Exports according to the Manufacturing
Degree During May and (January/May) 2016 compared to May 2015**

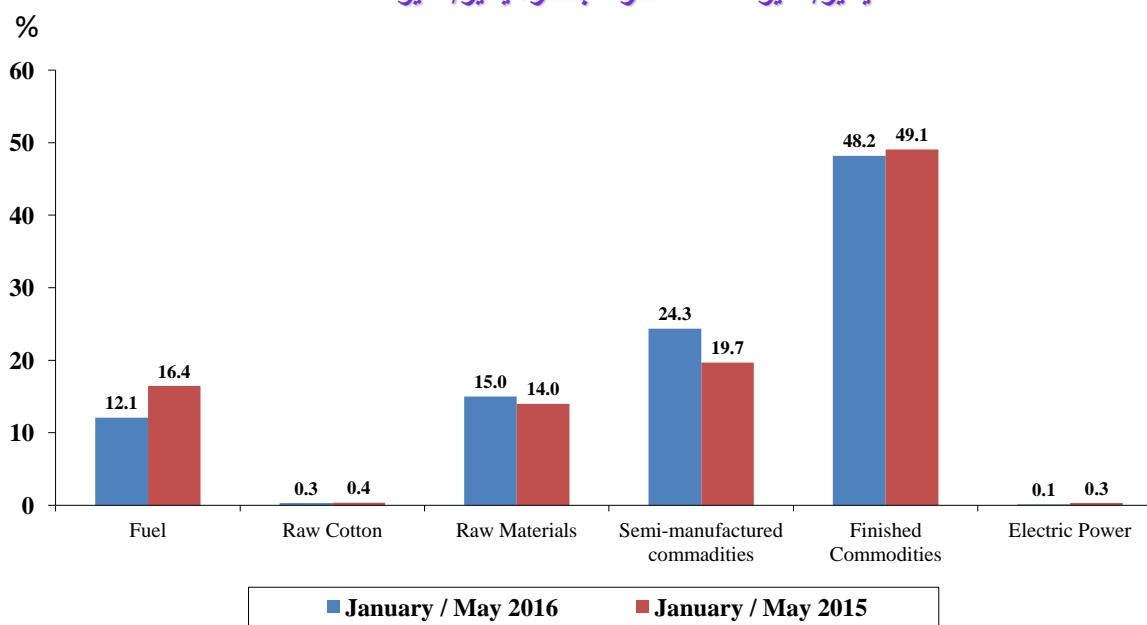
CON,Table No.4 Value in 000 L.E

Commodities	التغير Change	January/May 2015	يناير / مايو 2016
5- Finished Commodities out of Which :	909364	35646220	36555584
Dairy Products	50229	1195962	1246191
Vegetables,Frozen	123556	494878	618434
Onion, Dry	-9361	149118	139757
Rice, Husked, Bleashed	-40987	138084	97097
Miscellaneous Edible Preparations	38634	2232277	2270911
Medicaments and Pharma. Goods	38542	808292	846834
Fertilisers	1370932	983034	2353966
.Perfumes & Beauty Prep	33343	455113	488456
Soap and Washing Prep	56663	690632	747295
Bath , Shower Baths of Plastic	16213	273602	289815
Pneumatic tyres and Inner Tubes	-55167	311725	256558
Sanitary Paper	29882	433223	463105
Printed Books, Newspapers	35585	47802	83387
Cotton fabrics	129820	458295	588115
Carpets and Kelem	-61372	1079975	1018603
Ready-made clothes	-683644	4359692	3676048
Other Articles of Textile Materials	-81754	941884	860130
Footwear & Parts Thereof	-5455	28778	23323
Tiles and Sanitary Fixtures	-251302	911242	659940
Rods, Bars, Angles, Wires of Iron	51302	165293	216595
Rods, Bars, Angles of Aluminium	-33029	303335	270306
Furniture	79294	1108224	1187518
Flat- Rolled Prod. Of Iron. Or Steel	29843	250531	280374
Articles of Plastic	-72683	896144	823461
Sugar , Refined	96917	447261	544178
6-Electric power	-136712	220554	83842
Total Exports	3240609	72667733	75908342

**Percentage distribution of exports by manufacturing degree in
May 2016 compared to May 2015**
 التوزيع النسبي للصادرات طبقاً لدرجة التصنيع خلال شهر مايو ٢٠١٦ مقارنة بشهر مايو ٢٠١٥



**Percentage distribution of exports by manufacturing degree during
January/ May 2016 compared to January/ May 2015**
 التوزيع النسبي للصادرات طبقاً لدرجة التصنيع خلال الفترة
 يناير/مايو ٢٠١٦ مقارنة بالفترة يناير/مايو ٢٠١٥



**أهم الواردات طبقاً لدرجة الاستخدام خلال شهر مايو وال فترة
(يناير / مايو) لعام ٢٠١٦ ومقارنتها بعام ٢٠١٥**

جدول ٥ القيمة بالآلف جنيه

التغير Change	May		الأصناف
	2015	2016	
-1210048	9375563	8165515	١- الوقود (جملة) وأهمها:
-762540	906440	143900	البترول الخام
-323620	8303870	7980250	منتجات البترول
-122817	162674	39857	الفحم بأنواعه
-422484	3339581	2917097	٢- المواد الخام (جملة) وأهمها:
-112147	969202	857055	قمح
197715	958582	1156297	ذرة
-425684	730628	304944	فول صويا
5418	14122	19540	سمسم
7368	26393	33761	تبغ ورق دخان
23248	4770	28018	كريت خام
8765	23004	31769	صلصال صيني
689	25261	25950	رخام وجرانيت
-188865	191737	2872	خامات الحديد ومركزاتها
-558	859	301	خامات المونيوم ومركزاتها
-1565495	18197024	16631529	٣- السلع الوسيطة (جملة) وأهمها:
-413197	798343	385146	زيوت وشحوم ودهون حيوانية ونباتية
-123583	1724891	1601308	لادان باشكالها الأولية
0	0	0	سكر خام
-51552	1293272	1241720	مواد كيماوية عضوية وغير عضوية
68432	1095324	1163756	خشب ومصنوعاته
-38246	44732	6486	أسمنت
7527	236421	243948	ورق صحف وطباعة
-664292	2720242	2055950	مواد أولية من حديد أو صلب
158474	248139	406613	إطارات خارجية وأنابيب داخلية لوسائل النقل
90144	574230	664374	خيوط من شعيرات وألياف نباتية أو إصطناعية
-93664	122223	28559	تبغ مفروم أو مكبوس أو للمضغ

**The most important imports according to the Usage Degree During
May and (January/May) 2016 compared to 2015**

Commodities	التغير Change	January/May	
		2015	2016
<u>1- Fuel , which includes :</u>	-5512766	34814591	29301825
Crude Oil	-4050277	5582377	1532100
Petroleum Products	-1471872	28699893	27228021
Coal	4231	525627	529858
<u>2- Raw Material, which includes :</u>	-3946342	20481608	16535266
Wheat	-1802553	8436986	6634433
Julyze	144137	5145629	5289766
Soya Beans	-1419428	2854967	1435539
Sesam	101287	86796	188083
Tobacco	-678219	900659	222440
Crude Sulfur	20132	66212	86344
Kaolin	10037	99244	109281
Marble and Granite	16638	91480	108118
Iron ores and concentrates	-398717	1161197	762480
Aluminium Ores ,Concentrates	-896	2105	1209
<u>3- Intermediate Commodities , which includes :</u>	-4410732	84495158	80084426
Animal , Vegetable Fats and Products Thereof	-349749	2428292	2078543
Plastics of Primary Forms	9681	7487000	7496681
Raw Sugar	21894	20515	42409
Chemicals , Organic & NonOrganic	207901	5924585	6132486
Wood & Prod.Through	99762	4875383	4975145
Cement	-646842	670339	23497
Newsprint & Printing Paper	-26675	1067854	1041179
Primary Forms of Iron or Steel	-779060	12167592	11388532
Tyres & Inner Tubes	400842	1478018	1878860
Filament Yarns , Synth. or Artificial	-58708	2631304	2572596
Tobacco Cut or Pressed or for Chewing	-114143	477389	363246

**أهم الواردات طبقاً لدرجة الاستخدام خلال شهر مايو وال فترة
(يناير / مايو) لعام ٢٠١٦ و مقارنتها بعام ٢٠١٥**

تابع جدول ٥ القيمة بالآلاف جنيه

النوع Change	May		التصنيف
	2015	2016	
3- تابع السلع الوسيطة:			
-5121	16896	11775	زجاج مصوب أو منفوخ أو مسحوب
8575	32299	40874	أشكال خام من ذهب غير نقدى
-157554	596489	438935	أنابيب و مواسير ولواز منها من حديد أو صلب
118375	619742	738117	نحاس ومصنوعاته
17200	233284	250484	أسلاك و موصلات للكهرباء
65397	332916	398313	خلاصات للدبابع والصياغة
-5629	46068	40439	أجزاء لأجهزة الرفع والتحميل
-16374	48943	32569	أجزاء ولوازم الآلات الحاسبة والكاتبة وأجهزة معالجة المعلومات
-58683	70557	11874	عازلات للكهرباء وأجزائها من جميع المواد
-13083	30713	17630	أجزاء المحولات والمحركات الكهربائية
-87890	250705	162815	أجزاء لأجهزة الهاتف والبرق
111060	831889	942949	أجزاء للسيارات
-1066683	6183441	5116758	4- السلم الاستثمارية (جملة) وأهمها:
6141	36122	42263	نقاوي وبذور للبذار
88148	85293	173441	أبواب ودعامات ومنشآت من حديد أو صلب
-2426	88500	86074	محركات
10856	348473	359329	مضخات ومراروح
-45366	278791	233425	مصادع وروافع وبولوزارات
-11963	58388	46425	آلات وماكينات حلنج ونسيج
-28414	128972	100558	أجهزة آوتوماتيكية لمعالجة المعلومات
-85431	225215	139784	آلات وأجهزة آلية ذات وظيفة خاصة
9195	481704	490899	محركات ومولادات ومحركات كهربائية
-143485	432120	288635	أجهزة إتصالات وستراتالات
-31074	183231	152157	جرارات وحدات كاملة
-120650	189968	69318	أتوبيس و ميكروباص و ميني باص وحدات كاملة
-323369	532745	209376	سيارات نقل البضائع
-7732	66394	58662	عربات سيارات للإستعمالات الخاصة
-95035	299036	204001	أدوات وأجهزة للطب والجراحة

The most important imports according to the Usage Degree During May and (January/May) 2016 compared to 2015

Commodities	التغير Change	January/May 2015	بنابر / مايو 2016
<u>3- Intermediate Commodities (Cont.):</u>			
Cast or Drawn or Float Glass	-5180	57338	52158
Crude forms of non-monetary gold	-386923	589865	202942
Tubing of Iron, Steel with Fittings	-725022	2908078	2183056
Copper and Articles Thereof	154881	2581750	2736631
Wires and Connectors for Elect	-24320	1044490	1020170
Tanning or Dyeing Extracts, Dyes	15415	1608418	1623833
Parts for Lifting & Hoisting Mach	21733	168083	189816
Parts for Data Processing, Calcu.& Writers	-67775	288338	220563
Electrical Insulatros of any Material	-142050	204194	62144
Parts for Transformers & Elect. Motors	34316	71805	106121
Parts for Telp. Teleg. Appr	75393	1166765	1242158
Parts for Motor Vehicles	-175834	4050014	3874180
<u>4- Capital Commodities, which includes :</u>	<u>2497622</u>	<u>30368913</u>	<u>32866535</u>
Seeds for Sowing	-5514	313375	307861
Doors, Sheets Pilling and Structures of Iron or Steel	444260	351229	795489
Sparks	-17849	457726	439877
Pumps And Fan	-83316	1802300	1718984
Lifts, Pulley Tackle and Self-Propelled Bulldozers	-245752	1353603	1107851
Machines for Fibers &Textiles	-44077	279558	235481
Automatic Data Process. Machines	-227441	785283	557842
Machines Having Individual Functions N.S.E	-7150	1010058	1002908
Engines, Generators & Elec. Motors	403689	1918149	2321838
Tele Communications & Centrals App.	-1147265	2615479	1468214
Tractors (complete units)	-30818	792564	761746
Busses, Micro Buses and Mini-Buses	-573229	947520	374291
Motor Vehicles for The Transport of Goods	-880419	2373352	1492933
Special Purpose Motor Vehicles	519053	259418	778471
Medical or Surgical Instr. & Appl.	134205	1107833	1242038

أهم الواردات طبقاً لدرجة الاستخدام خلال شهر مايو وال فترة

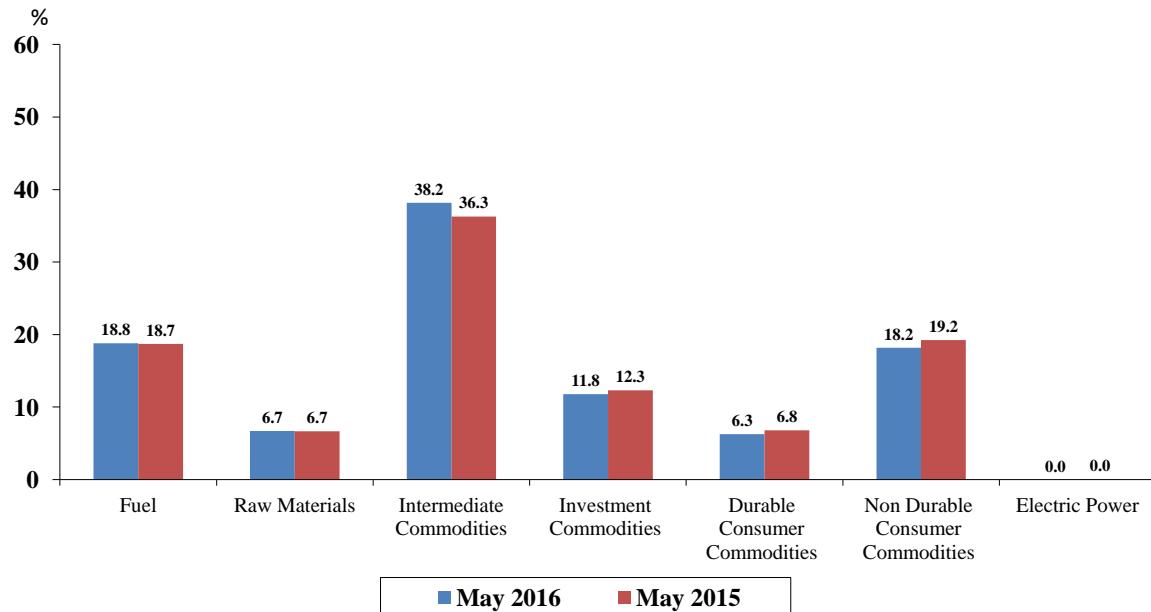
تابع جدول ٥ القيمة بالآلاف جنيه

التصنيف الاصناف	May		التغيير Change
	2015	2016	
5- السلع الاستهلاكية المعمرة (جملة) وأهمها:	3401962	2726783	-675179
ثلاجات	-64650	141747	77097
غسالات	-102512	114532	12020
أشرطة وأقراص مضغطة بآ نوعها	-929	2675	1746
تليفزيونات	-13578	203943	190365
سيارات ركوب	-51342	1661111	1609769
أثاث ومقاعد وحوامل فرش	-59196	117747	58551
أجهزة تليفون للأفراد	-76413	460520	384107
6- السلع الاستهلاكية غير المعمرة (جملة) وأهمها:	9653578	7905979	-1747599
أبقار وجواميس حية	32460	55272	87732
لحوم	-324987	1054996	730009
أسماك بما فيها أسماك محفوظة	-179904	622620	442716
البان ومنتجاتها	-283717	805846	522129
عدس	-50840	54665	3825
نقاح طازج	12873	168494	181367
شاي	25126	208873	233999
دقيق قمح	-1415	3307	1892
سكر مكرر	-56022	68458	12436
أدوية ومحضرات صيدلة	-206581	1445305	1238724
صابون ومستحضرات تنظيف	-56428	160285	103857
مبيدات حشرية	-9996	111585	101589
محضرات لتغذية الحيوانات	-23440	150600	127160
كسب	310011	369401	679412
ورق كرافت	-23403	142497	119094
أحذية و נעال	-71662	101547	29885
لعبة أطفال	-38099	64763	26664
فول عريض وفول صغير لغير البزار	-56472	182508	126036
زيوت مكررة	17981	83076	101057
7- الطاقة الكهربائية	-143	143	0
جملة الواردات	-6687631	50151292	43463661

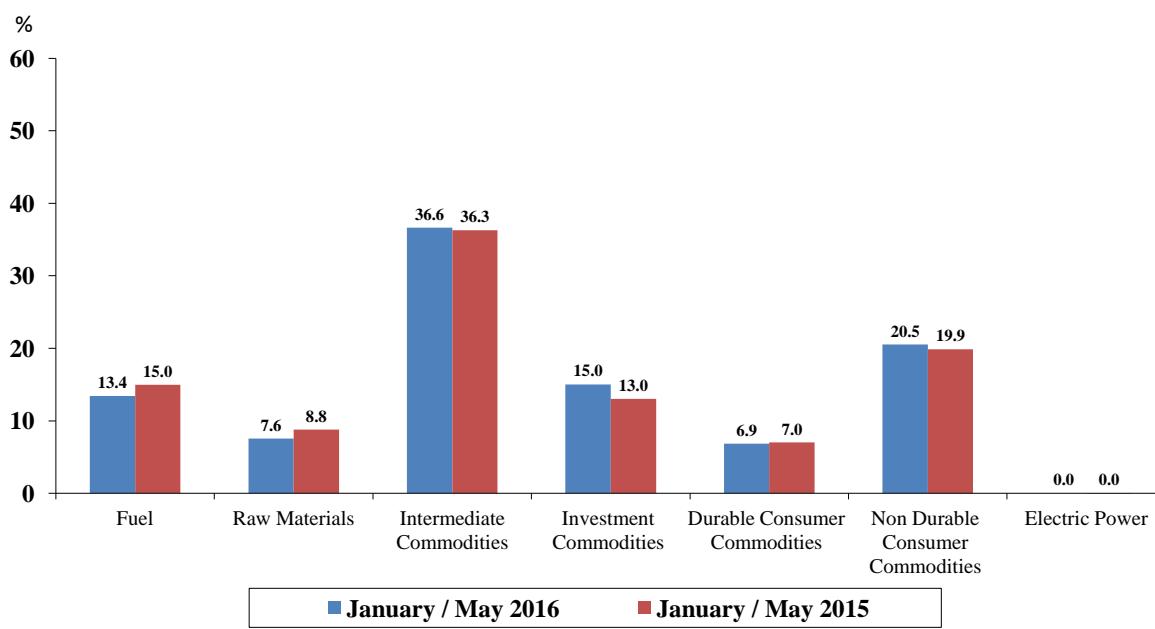
The most important imports according to the Usage Degree During May and (January/May) 2016 compared to 2015

Commodities	التغير Change	January/May 2015	يناير/ مايو 2016
<u>5- Durable Cosumer Commodities , which includes :</u>	<u>-1314547</u>	<u>16315437</u>	<u>15000890</u>
Refrigerators	-213827	664964	451137
Washing Machines	-163938	432423	268485
Magnatic Tapes And Discs	9499	14537	24036
Television Receivers	246807	605323	852130
Motor Vehicles	-1139111	8495985	7356874
Furniture, Seats and Mattres	111728	551003	662731
Telephone Sets	558042	1974769	2532811
<u>6- Non - Durable Cosumer Commodities , which includes :</u>	<u>-1450508</u>	<u>46296637</u>	<u>44846129</u>
Cows, Baffaloes, live	88416	321981	410397
Meat	-829979	5467230	4637251
Fish Including Preserved	47621	2515084	2562705
Dairy Products	-683239	3270730	2587491
Lentils	-206529	542651	336122
Apples, fresh	75277	1494048	1569325
Tea	127558	931413	1058971
Wheat Flouer	4395	8308	12703
Sugar, Refined	-399506	459042	59536
Medicaments and Pharmctl. Goods	-155473	6694629	6539156
Soap and Washing Prep.	-310027	846589	536562
Insecticides	-114683	581548	466865
Preparation for Feeding Animals	40737	628398	669135
Oil - Cake	1152845	1524691	2677536
Kraft Paper	-124508	648923	524415
Footwear and Soles	-77639	520655	443016
Toys	-10685	268747	258062
Broad Beans & Horse Beans, Not for Sowing	195244	1078991	1274235
Oils, Refined	1235719	938949	2174668
<u>7- Electric Power</u>	<u>-2087</u>	<u>2087</u>	<u>0</u>
<u>Total Imports</u>	<u>-14139360</u>	<u>232774431</u>	<u>218635071</u>

**Percentage distribution of imports by usage degree during May 2016
compared to May 2015**
 التوزيع النسبي للواردات طبقاً لدرجة الاستخدام خلال شهر مايو ٢٠١٦ مقارنة بشهر مايو ٢٠١٥



**Percentage distribution of imports by usage degree during
January/May 2016 compared to January/May 2015**
 التوزيع النسبي للواردات طبقاً لدرجة الاستخدام خلال الفترة
 يناير / مايو ٢٠١٦ مقارنة بالفترة يناير / مايو ٢٠١٥





**اهم صادرات وواردات السلع الزراعية طبقاً للأصناف خلال شهر مايو والفتره (يناير/مايو)
لعام ٢٠١٥ ومقارنتها بعام ٢٠١٦**

جدول -٦ أ القيمة بالآلف جنيه

% التغير change	التغير Change	May Mayo		الاصناف	الجملة العمومية للصادرات
		2015	2016		
9.1	1516646	16754423	18271069		<u>جملة صادرات السلع الزراعية وأهمها</u>
<u>25.3</u>	<u>593193</u>	<u>2348550</u>	<u>2941743</u>		
143.2	471290	329194	800484		عنب، طازج
18.2	80517	442445	522962		برتقال، طازج.
17.1	43714	255017	298731		بصل طازج أو مبردة .
-25.4	-67321	265350	198029		بطاطا عدا ما يرد للذار طازجة أو مبردة
29.6	17579	59395	76974		دقيق حنطة أو دقيق خليط حنطة مع شيلم ، فاخر أو محر .
-14.7	-10594	72274	61680		نباتات وأجزاؤها أخرى من الأنواع المستعملة أساساً في صناعة العطور أو إبادة الحشرات أو القطريات: طازجة أو محفوظة
106.1	31081	29306	60387		بطيخ أحمر "دلاع" ، طازج .
-2.7	-1518	57256	55738		قطن آخر غير مندوف ولا مشط ، محلوج.
5.2	2459	46878	49337		فراولة ، غير مطبخة أو مطبوخة بالبخار أو مسلوقة في الماء ، مجمدة
-20.7	-12212	58856	46644		دراق (خوخ) طازج .
		% 14.0	% 16.1		<u>الأهمية النسبية لصادرات السلع الزراعية</u>
-13.3	-6687631	50151292	43463661		<u>الجملة العمومية للواردات</u>
<u>10.5</u>	<u>238333</u>	<u>2272189</u>	<u>2510522</u>		<u>جملة واردات السلع الزراعية وأهمها</u>
21.0	198573	944700	1143273		ذرة صفراء لغير البذار .
15.5	29328	189164	218492		شامي أسود وشامي محر جزئيا ، في عبوات أخرى .
43.2	58510	135347	193857		قطن آخر غير مندوف ولا مشط ، محلوج.
7.6	12873	168494	181367		تفاح، طازج .
-30.7	-55958	181994	126036		فول عريض وفول صغير يابس ، مقصور لغير البذار غير مهيأ للبيع بالتجزئة .
17.2	12073	70359	82432		فلفل(من نوع ببير)، غير مجروش ولا مسحوق.
22.6	13860	61453	75313		بذور عباد الشمس لغير البذار ، وإن كان مكسرًا .
4.9	2615	53794	56409		بن غير محمص ، غير منزوع منه الكافيين .
79.2	18873	23833	42706		أرز مضروب كليا أو جزئيا، وإن كان ممسوحا أو ملما .
23.4	6091	26071	32162		تبغ بسوقاته وعروقه خام أو غير مصنوع.
		% 4.5	% 5.8		<u>الأهمية النسبية لواردات السلع الزراعية</u>

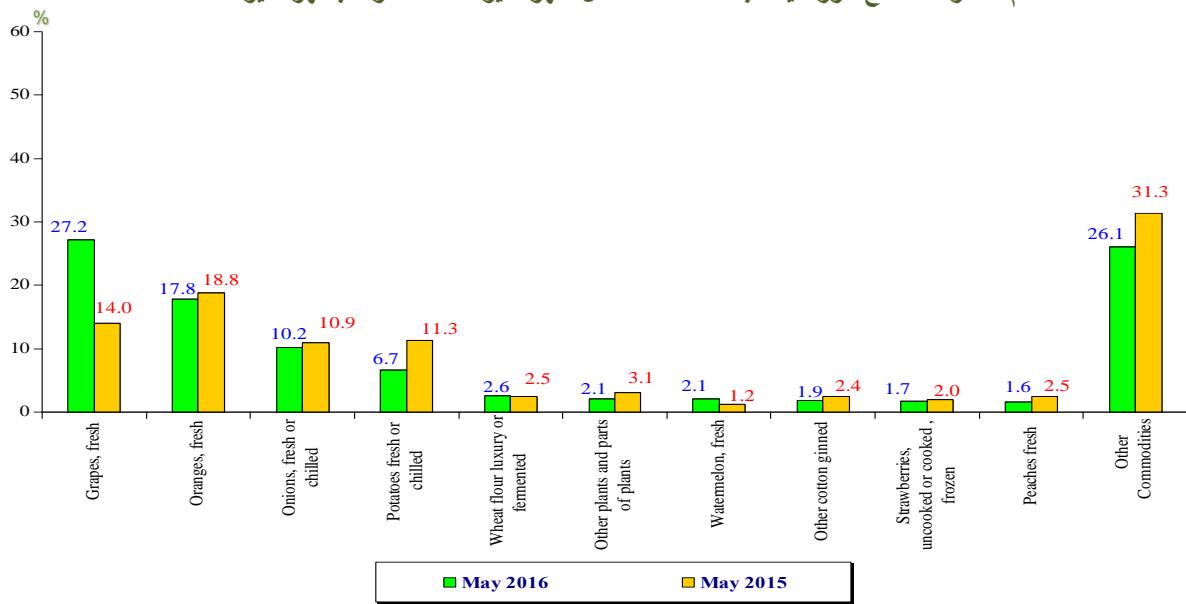
**The most important exports and imports of agricultural commodities according to articles
During May and (January/ May) 2016 compared to 2015**

Table No 6. A Value in L.E. 1000

Commodities	التغير change%	January/May ينابر/ مايو		
		التغير Change	2015	2016
Total Exports	4.5	3240609	72667733	75908342
Total agricultural exports and the most important commodities	<u>12.9</u>	<u>1456576</u>	<u>11250354</u>	<u>12706930</u>
Grapes, fresh	130.5	453424	347433	800857
Oranges, fresh	24.0	696423	2904976	3601399
Onions, fresh or chilled	42.3	278837	659462	938299
Potatoes, other than seed, fresh or chilled	-5.1	-77373	1524182	1446809
Wheat flour or mixture wheat and meslin flour, luxury or fermented	46.1	88927	192928	281855
Other plants and parts of plants	11.3	24806	220260	245066
Watermelon, fresh	93.0	54248	58342	112590
Other cotton, not carded or combed, ginned	-44.3	-171876	388197	216321
Strawberries, uncooked or cooked by steaming or boiling in water, frozen	25.2	45409	179892	225301
Peaches (including nectarines), fresh	13.2	12830	97078	109908
Relative importance of the agricultural Exports			% <u>15.5</u>	% <u>16.7</u>
Total Imports	<u>-6.1</u>	<u>-14139360</u>	<u>232774431</u>	<u>218635071</u>
Total imports of agricultural Imports and the most important commodities	<u>2.0</u>	<u>260564</u>	<u>13055851</u>	<u>13316415</u>
Yellow corn, not for sowing	4.8	239279	4989135	5228414
Black tea and partly fermented tea, in other packings	16.2	140774	871226	1012000
Other cotton, not carded or combed, ginned	22.6	101530	448614	550144
Apple, fresh	5.0	75277	1494048	1569325
,Broad beans and horse beans, dry, shelled, not for sowing not put up for retail sale	18.5	199230	1075005	1274235
Pepper, neither crushed nor ground	20.4	41595	204205	245800
Sunflower seeds, whether or not broken, not for sowing	-7.6	-31378	413446	382068
unsuitable in that state for immediate consumption	13.4	29978	223332	253310
Semi-milled or wholly milled rice, whether or not polished or glazed	71.1	52269	73496	125765
Tobacco, not stemmed/stripped, crude or unmanufactured tobacco	-20.4	-55502	271512	216010
Relative importance of agricultural Imports			% <u>5.6</u>	% <u>6.1</u>

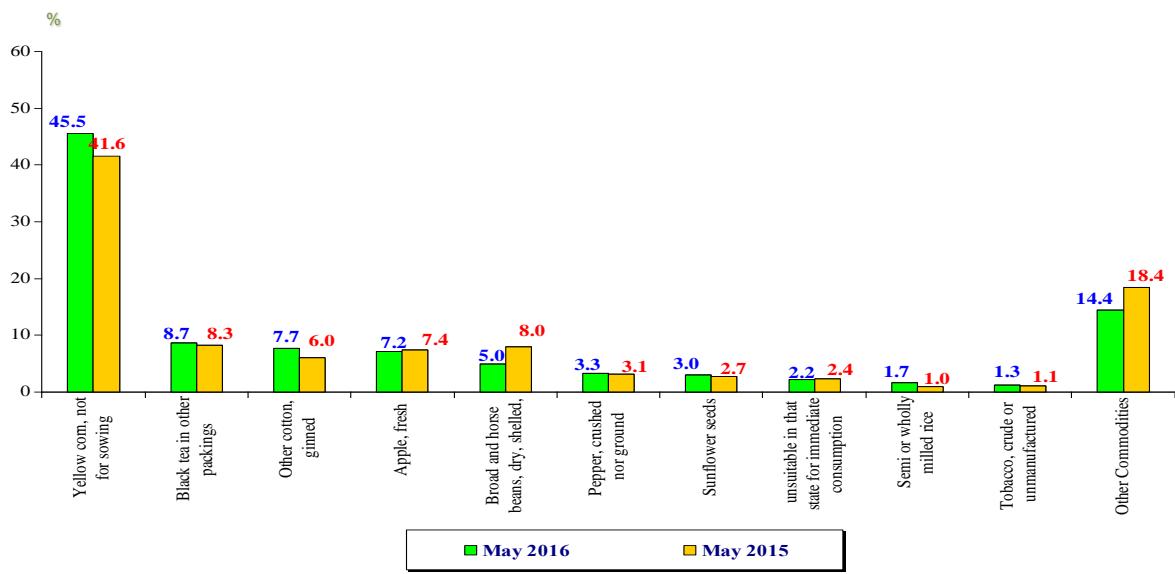
**The most important exports of Agricultural commodities according to commodities
in May 2016 compared with May 2015**

أهم صادرات السلع الزراعية طبقاً للأصناف خلال شهر مايو ٢٠١٦ مقارنة بشهر مايو ٢٠١٥



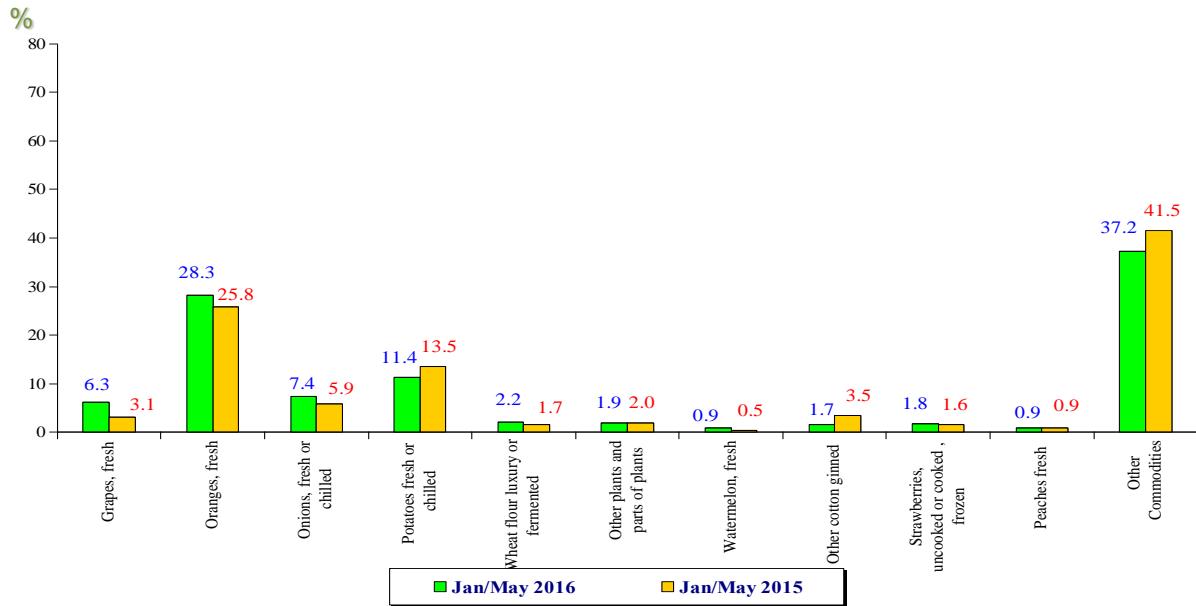
**The most important imports of Agricultural commodities according to commodities
in May 2016 compared with May 2015**

أهم واردات السلع الزراعية طبقاً للأصناف خلال شهر مايو ٢٠١٦ مقارنة بشهر مايو ٢٠١٥



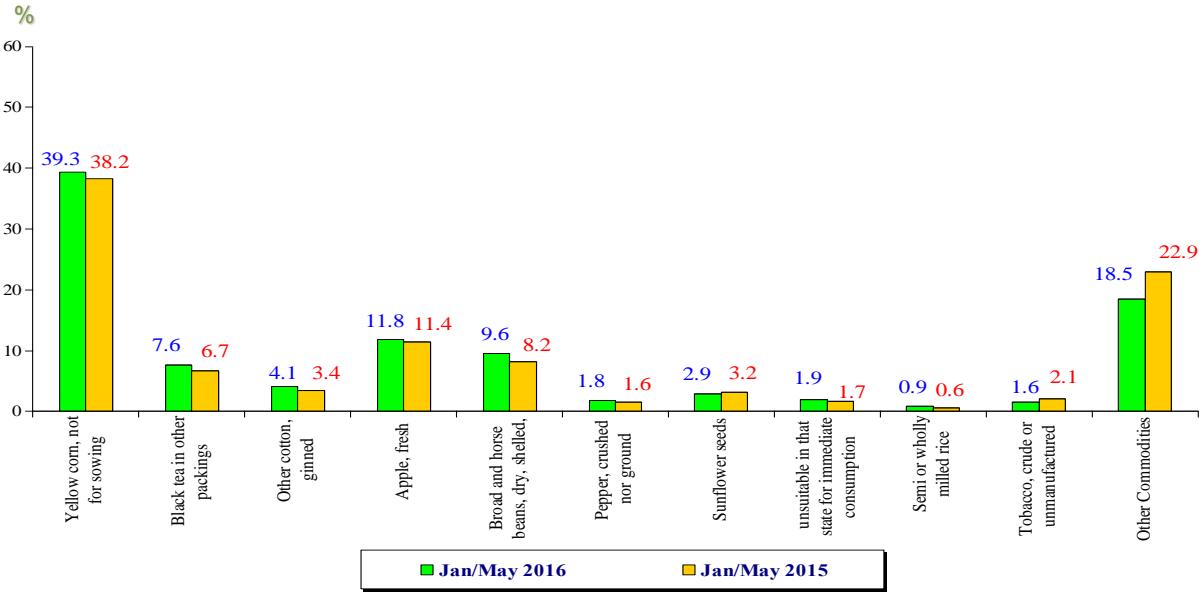
The most important exports of Agricultural commodities according to commodities in
January/ May2016 compared with January / May2015

أهم صادرات السلع الزراعية طبقاً للأصناف خلال يناير/ مايو ٢٠١٦ مقارنة بالفترة يناير/ مايو ٢٠١٥



The most important imports of Agricultural commodities according to commodities in
January/May2016 compared with January/May 2015

أهم واردات السلع الزراعية طبقاً للأصناف خلال يناير/ مايو ٢٠١٦ مقارنة بالفترة يناير/ مايو ٢٠١٥



**اهم صادرات وواردات السلع الغذائية طبقاً للأصناف خلال شهر مايو وال فترة (يناير / مايو)
لعام ٢٠١٦ ومقارنتها بعام ٢٠١٥**

جدول ٦ - ب القيمة بالآلاف جنيه

May					الاصناف	
نسبة التغير %	التغير Change	2015	2016			
9.1	1516646	16754423	18271069	الجملة العمومية للصادرات		
<u>29.8</u>	<u>991672</u>	<u>3328775</u>	<u>4320447</u>	جملة صادرات السلع الغذائية وأهمها		
143.2	471290	329194	800484	عنب، طازج		
18.2	80517	442445	522962	برتقال، طازج.		
17.1	43714	255017	298731	بصل طازج أو مبرد .		
-25.4	-67321	265350	198029	بطاطا [بطاطس] عدا ما يرد للبزار طازجة أو مبردة.		
49.8	57612	115635	173247	نقل شوندر وتقل قصب السكر وغيرها من نفايات صناعة السكر		
87.8	73761	83998	157759	سكر قصب ناعم مكرر ، بحالة اصلية		
19.7	25399	128762	154161	أجبان معالجة بالحرارة ، غير مبشورة ولا يشكل مسحوق		
75.9	38424	50629	89053	تبغ الشيشة ، وأن تحتوى على أبدال تبغ بأى نسبة كانت .		
29.6	17579	59395	76974	دقيق حنطة [قمح] أو دقيق خليط حنطة مع شيلم ، فاخر أو مخمر .		
106.1	31081	29306	60387	بطيخ أحمر دلاع ، طازج.		
<u>-13.3</u>	<u>-6687631</u>	<u>50151292</u>	<u>43463661</u>	الجملة العمومية للواردات		
<u>-15.7</u>	<u>-1258905</u>	<u>8025168</u>	<u>6766263</u>	جملة واردات السلع الغذائية وأهمها		
21.0	198573	944700	1143273	ذرة صفراء لغير البزار .		
-11.6	-112147	969202	857055	حنطة (قمح)، لغير البزار.		
93.0	311627	335089	646716	كسب فول الصويا ، وإن كانت مجروشة أو مطحونة أو يشكل كريات مكتلة		
-19.0	-112752	592232	479480	قطع آخر بدون عظام من فصيلة الأبقار ، مجمرة .		
15.5	29328	189164	218492	شاي أسود [مخمر] وشاي مخمر جزئيا ، في عبوات آخر .		
-13.4	-32353	240817	208464	سمك أسقمرى "ماكريل" محمد، باستثناء الاكياب والبيض وعدد التذكير		
7.6	12873	168494	181367	تفاح، طازج .		
-76.3	-425785	558294	132509	زيت فول الصويا وجزيئاته خام وإن كان قد أزيل صمغه ، غير مهيأ للبيع بالتجزئة .		
226.8	88466	39010	127476	لائف عادي [سجاور] محتوية على تبغ		
-29.3	-52379	178614	126235	زيوت بذور عباد الشمس وجزيئاته خام ، غير مهيأ للبيع بالتجزئة.		
<u>% 16.0</u>	<u>% 15.6</u>			الاهمية النسبية لواردات السلع الغذائية		

**The most important exports and imports of Food commodities according to articles
During May and (January/May) 2016 compared to 2015**

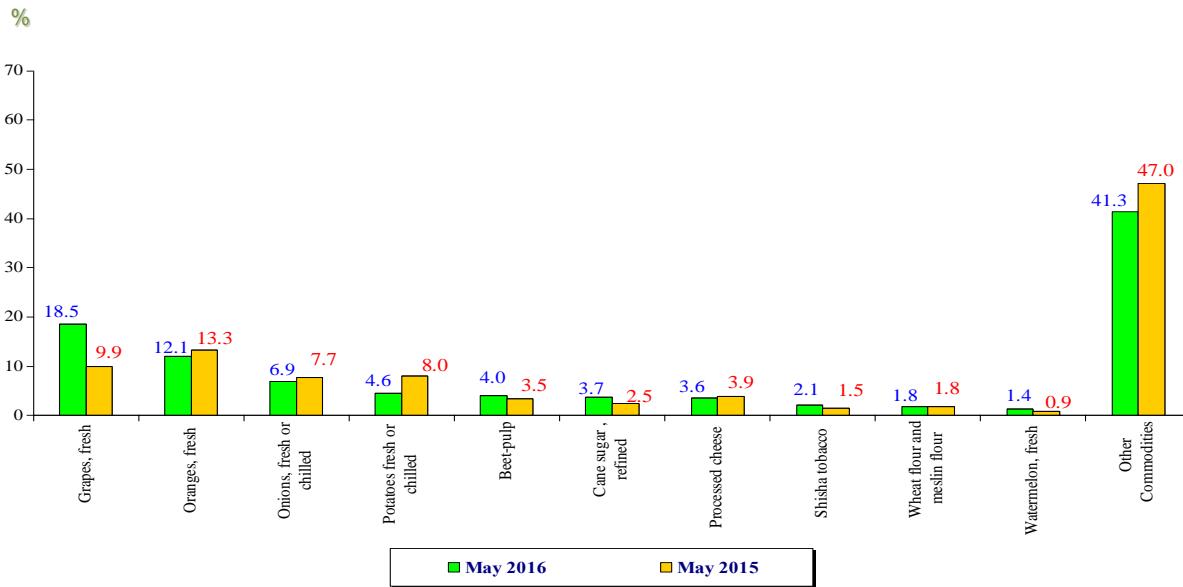
Table No. 6 B Value in L.E. 1000

Commodities	% Change التغير %	January/May يونيو / مايو		
		Change التغير	2015	2016
Total Exports	4.5	3240609	72667733	75908342
Total exports of Food commodities, the most important commodities	<u>15.1</u>	<u>2335292</u>	<u>15490333</u>	<u>17825625</u>
Grapes, fresh	130.5	453424	347433	800857
Oranges, fresh	24.0	696423	2904976	3601399
Onions, fresh or chilled	42.3	278837	659462	938299
Potatoes, other than seed, fresh or chilled	-5.1	-77373	1524182	1446809
,Beet-pulp, bagasse and other waste of sugar manufacture whether or not in the form of pellets	14.5	47668	327939	375607
Cane sugar (soft), refined	17.1	76547	447226	523773
Processed cheese, not grated or powdered, in packages of a weight 20 kgs	-1.9	-12951	682776	669825
Shisha tobacco even consisted of tobacco substitutes in any proportion	151.6	245917	162177	408094
Wheat flour or mixture wheat and meslin flour, luxury or fermented	46.1	88927	192928	281855
Watermelon, fresh	93.0	54248	58342	112590
Relative importance of Food exports			% <u>21.3</u>	% <u>23.5</u>
Total Imports	-6.1	-14139360	232774431	218635071
Total Food import and the most important commodities	<u>-6.1</u>	<u>-2608009</u>	<u>42931578</u>	<u>40323569</u>
Yellow corn, not for sowing	4.8	239279	4989135	5228414
Durum wheat	-21.4	-1802603	8436986	6634383
Oil-cake, whether or not ground or in theform of pellets	87.7	1215252	1385574	2600826
Cuts of bov, boneless, frozen	-19.8	-801693	4041177	3239484
Black tea (fermented) and partly fermented tea, in other	16.2	140774	871226	1012000
Fish mackerel "mackerel" frozen, excluding livers and eggs and glands recall	-3.5	-27858	801351	773493
Apple, fresh	5.0	75277	1494048	1569325
Soya-bean oil and its fractions, crude whether or not degummed, put up for retail sale	-13.5	-154119	1140668	986549
Cigarettes containing tobacco	12.1	30243	250298	280541
Sunflower-seed and its fractions, crude, not put up for retail sale	-47.5	-424933	894600	469667
Relative importance of food Imports			% <u>18.4</u>	% <u>18.4</u>

The most important exports of Food commodities according to commodities in

May2016 compared with May 2015

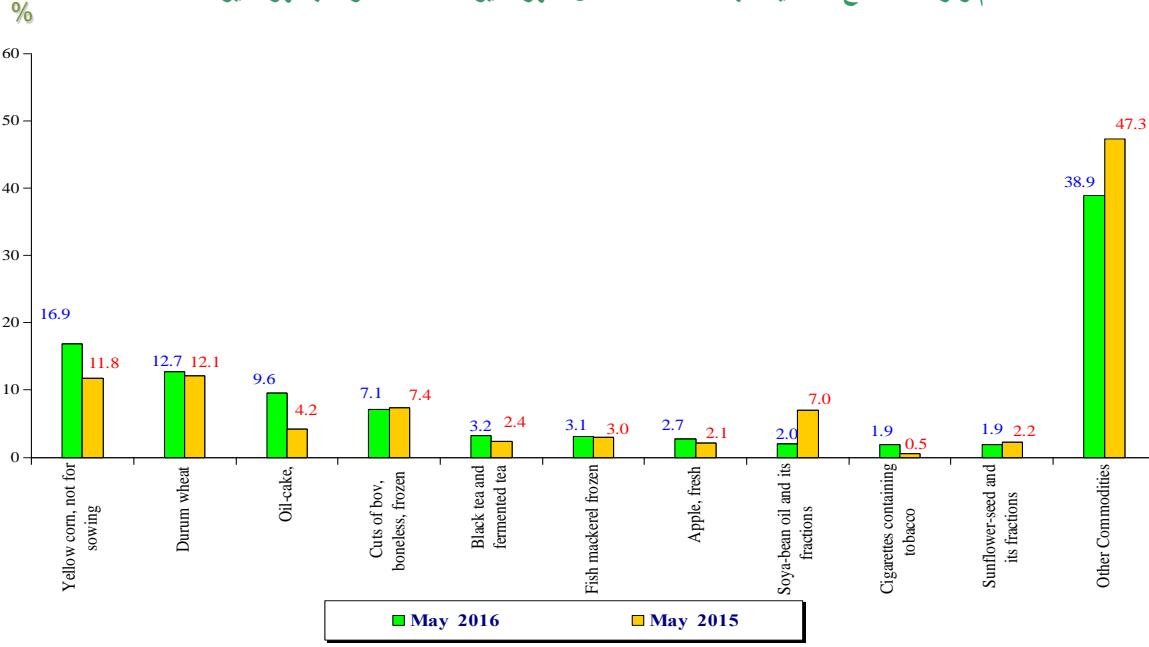
أهم صادرات السلع الغذائية طبقاً للأصناف خلال شهر مايو ٢٠١٦ مقارنة بشهر مايو ٢٠١٥



The most important imports of Food commodities according to commodities in

May2016 compared with May 2015

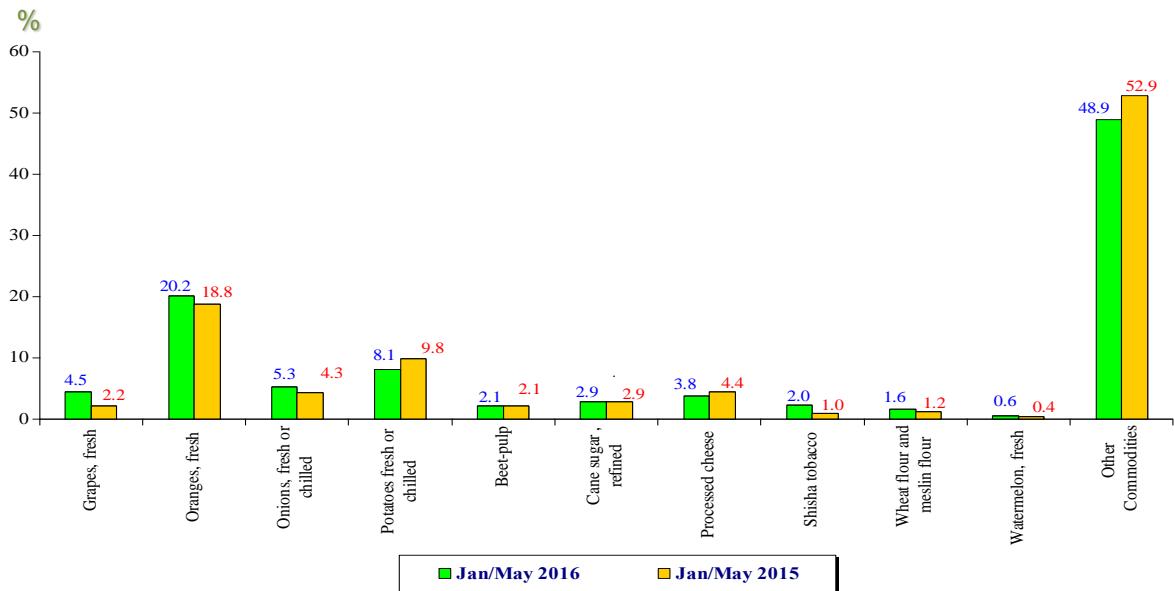
أهم واردات السلع الغذائية طبقاً للأصناف خلال شهر مايو ٢٠١٦ مقارنة بشهر مايو ٢٠١٥



The most important exports of Food commodities according to commodities in

January /May 2016 compared with January/ May 2015

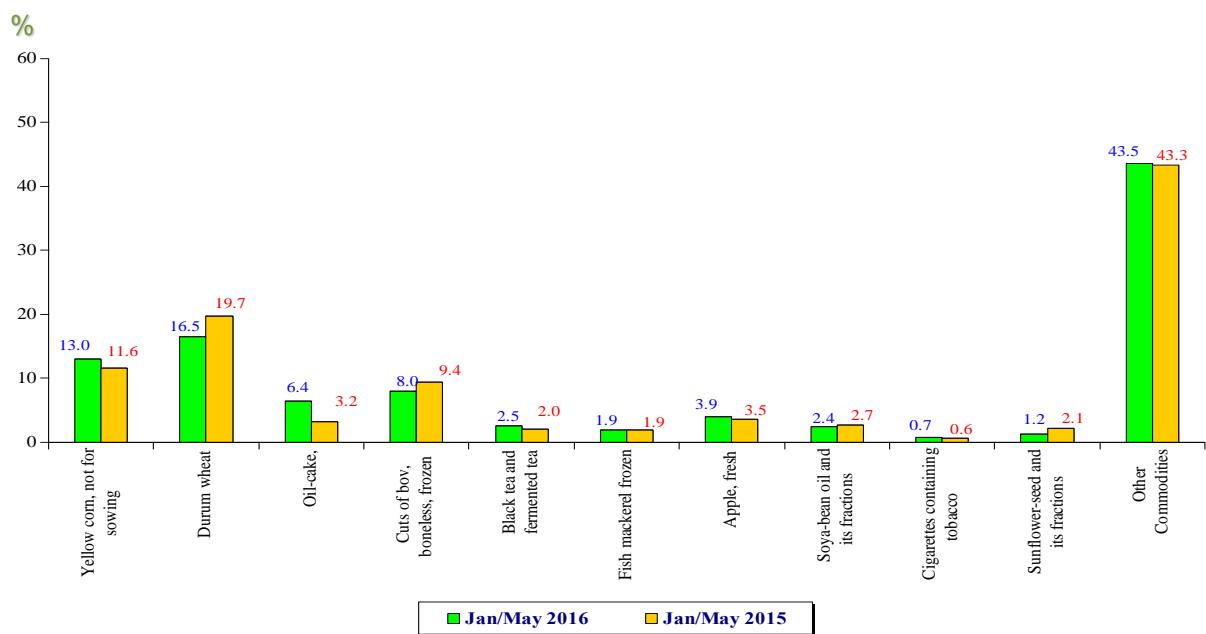
أهم صادرات السلع الغذائية طبقاً للأصناف خلال يناير/مايو ٢٠١٦ مقارنة بالفترة يناير/مايو ٢٠١٥



The most important imports of Food commodities according to commodities in

January /May 2016 compared with January /May 2015

أهم واردات السلع الغذائية طبقاً للأصناف خلال يناير/مايو ٢٠١٦ مقارنة بالفترة يناير/مايو ٢٠١٥



التبادل التجارى لمصر العربية لأكبر خمس دول

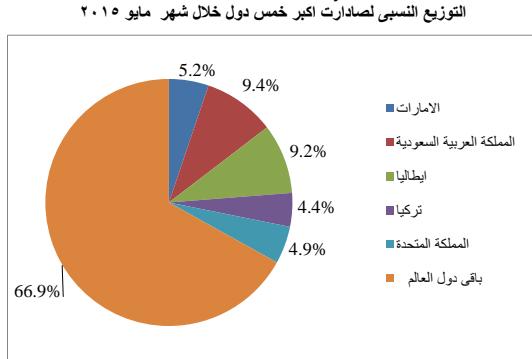


أهم صادرات أكبر خمس دول طبقاً للأصناف خلال شهر مايو وال فترة (ينايير/ مايو) لعام ٢٠١٦ ومقارنتها بعام ٢٠١٥

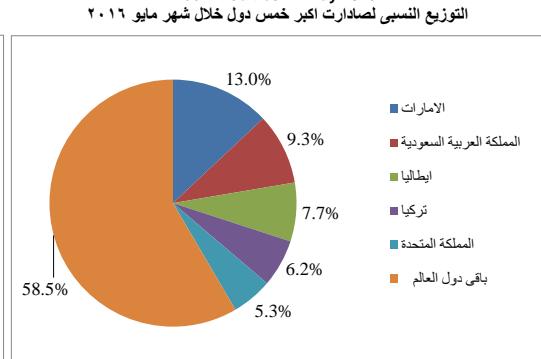
جدول ٧-أ القيمة بالآلاف جنيه

البلد	الأصناف			
	May 2016	2015	نسبة التغير % percentage	نسبة التغير Change
الإمارات العربية المتحدة				
لؤلؤ وأحجار كريمة وحلى	2377960	864469	175.1	1513491
وقد وزيوت معدنية ومنتجات تقطيرها	1694739	16001	10491.3	1678738
الات وأجهزة كهربائية وأجزاؤها	153595	4465	3348.0	149130
فواكه وأثمار صالحة للأكل	143779	440007	-67.3	-296228
اثاث ومنتشرات جاهز للتصنيع	61760	64530	-4.3	-2770
الإمارات العربية السعودية	51650	44621	15.8	7029
الات وأجهزة كهربائية وأجزاؤها	1705130	1576063	8.2	129067
حضرورباتات ودرنات صالحة للأكل	329867	351501	-6.2	-21634
حديد وصلب فولاذ	167054	102696	62.7	64358
فواكه وأثمار صالحة للأكل	134806	49333	173.3	85473
المنبوم ومصنوعاته	119667	107042	11.8	12625
إيطاليا	95533	17298	452.3	78235
وقد وزيوت معدنية ومنتجات تقطيرها	1406097	1534361	-8.4	-128264
المنبوم ومصنوعاته	663454	795622	-16.6	-132168
حضرورباتات ودرنات صالحة للأكل	207599	198994	4.3	8605
قطن	70932	43085	64.6	27847
لادان ومصنوعاتها	63048	92645	-31.9	-29597
تركيا	46861	57161	-18.0	-10300
أسمدة	1138367	738199	54.2	400168
وقد وزيوت معدنية ومنتجات تقطيرها	253538	11318	2140.1	242220
لادان ومصنوعاته	173151	3385	5015.2	169766
قطن	130214	171616	-24.1	-41402
البيستروتايهمان غير المصفرات	89777	13048	17.0	13048
حضرورباتات ودرنات صالحة للأكل	64660	13786	369.0	50874
المملكة المتحدة	974229	821287	18.6	152942
فواكه وأثمار صالحة للأكل	296362	128109	131.3	168253
الات وأجهزة كهربائية وأجزاؤها	236855	152666	55.1	84189
وقد وزيوت معدنية ومنتجات تقطيرها	175800	214034	-17.9	-38234
البيستروتايهمان غير المصفرات	49383	77716	-36.5	-28333
حضرورباتات ودرنات صالحة للأكل	35283	37830	-6.7	-2547
جملة اهم خمس دول	7601783	5534379	37.4	2067406
الجملة العمومية لدول العالم	18271069	16754423	9.1	1516646
الأهمية النسبية لأهم خمس دول بالنسبة لدول العالم	% 41.6	% 33.0		

Relative Distribution for exports of five largest countries according to commodities in May 2015
التوزيع النسبي لصادرات أكبر خمس دول خلال شهر مايو ٢٠١٥



Relative Distribution for exports of five largest countries according to commodities in May 2016
التوزيع النسبي لصادرات أكبر خمس دول خلال شهر مايو ٢٠١٦



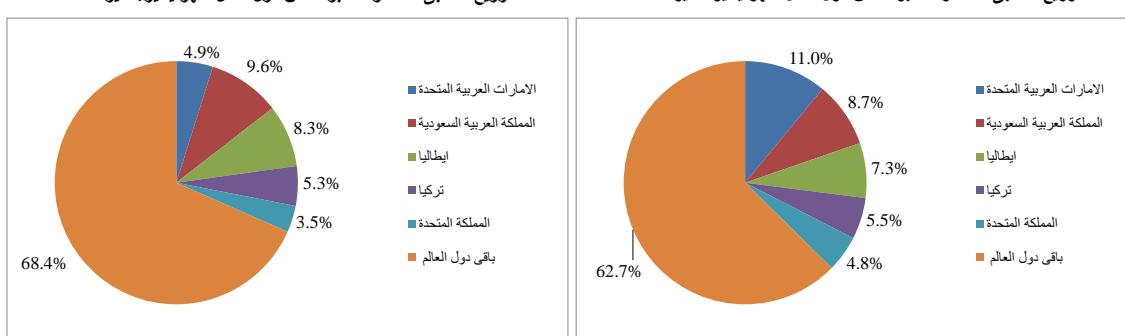
The most important Exports of five largest countries according to commodities During May and (January/May) 2016 compared to 2015

Table No. 7-A Value in 000 L.E

countries	Commodities	نسبة التغير percentage	January/May ينایر/مايو		
			التغير Change	2015	2016
U.A.E		136.7	4825233	3530210	8355443
PEARLS—PRECIOUS STONE—IMITATION JEW		1937.1	4631120	239069	4870189
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD		261.0	623291	238880	862171
ELECTRICAL MACHINERY EQUIPMENT & PATRS		-35.2	-451048	1282783	831735
EDIBLE FRUIT AND NUTS		11.1	33175	299586	332761
FURNITURE&PRE—FABRICATED BUILDING		7.1	13482	188864	202346
SAUDI ARABIA		-5.3	-370644	7005035	6634391
ELECTRICAL MACHINERY EQUIPMENT & PATRS		5.3	56018	1047893	1103911
EDIBLE VEGETABLE ROOTS — TUBERS		53.1	232871	438743	671614
IRON AND STEEL		-53.5	-246730	461120	214390
EDIBLE FRUIT AND NUTS		9.3	67229	726655	793884
ALUMINIUM AND ARTICLES THEREOF		110.4	66058	59840	125898
ITALY		-7.8	-468743	6031278	5562535
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD		-29.0	-767607	2643770	1876163
ALUMINIUM AND ARTICLES THEREOF		-11.6	-95191	819090	723899
EDIBLE VEGETABLE ROOTS — TUBERS		45.0	203296	452033	655329
COTTON		5.6	20862	374997	395859
PLASTICS &ARTICLES THEREOF		2.7	5980	217943	223923
TURKEY		9.6	368218	3828376	4196594
FERTILIZERS		804.4	333177	41421	374598
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD		1664.0	175033	10519	185552
PLASTICS &ARTICLES THEREOF		-17.7	-156377	882815	726438
COTTON		4.7	19013	402080	421093
GARMENTS&CLOTHING ACCES—NOT KNITTED		85.5	138756	162351	301107
U.K.		43.0	1107092	2573263	3680355
EDIBLE FRUIT AND NUTS		97.0	227259	234228	461487
ELECTRICAL MACHINERY EQUIPMENT & PATRS		16.5	123289	747928	871217
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD		288.4	624259	216475	840734
GARMENTS&CLOTHING ACCES—NOT KNITTED		6.9	18149	261982	280131
EDIBLE VEGETABLE ROOTS — TUBERS		18.8	23963	127357	151320
TOTAL most important five largest countries		23.8	5461156	22968162	28429318
TOTAL world Countries		4.5	3240609	72667733	75908342
The relative importance of the five countries compared to other countries				% 31.6	% 37.5

Relative Distribution for exports of five largest countries according to commodities in to January/ May 2015
التوزيع النسبي لصادرات اكبر خمس دول خلال شهر يناير/ مارس ٢٠١٥

Relative Distribution for exports of five largest countries according to commodities in to January / May 2016
التوزيع النسبي لصادرات اكبر خمس دول خلال شهر يناير/ مارس ٢٠١٦

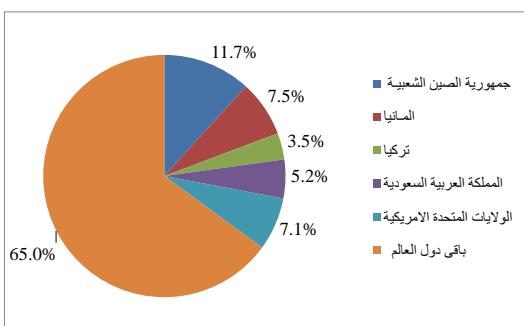


**أهم واردات أكبر خمس دول طبقاً للأصناف خلال شهر مايو وال فترة
(ينايير / مايو) لعام ٢٠١٦ ومقارنتها بعام ٢٠١٥**

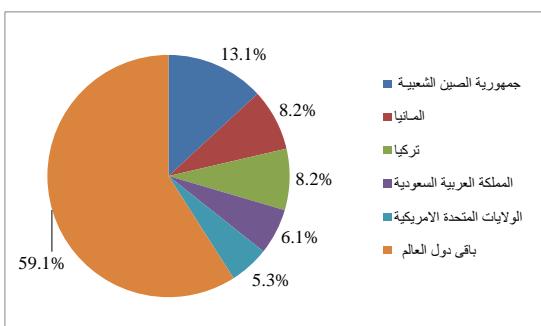
تابع جدول ٧ - أ القيمة بالآلاف جنيه

البلد	مايو May			
	الأصناف	2016	2015	نسبة التغير% percentage
China	5711698	5892136	-3.1	-180438
Turkey	3558466	3771283	-5.0	-186912
Saudi Arabia	2669687	2593857	2.9	75830
U.S.A.	2304353	3545023	-35.0	-1240670
Other countries	17828575	17577178	1.4	251397
Total of five largest countries	43463661	50151292	-13.3	-6687631
World	41.0	35.0	%	%

Relative Distribution for imports of five largest countries according to commodities in May 2015
التوزيع النسبي لواردات أكبر خمس دول خلال شهر مايو ٢٠١٥



Relative Distribution for imports of five largest countries according to commodities in May 2016
التوزيع النسبي لواردات أكبر خمس دول خلال شهر مايو ٢٠١٦



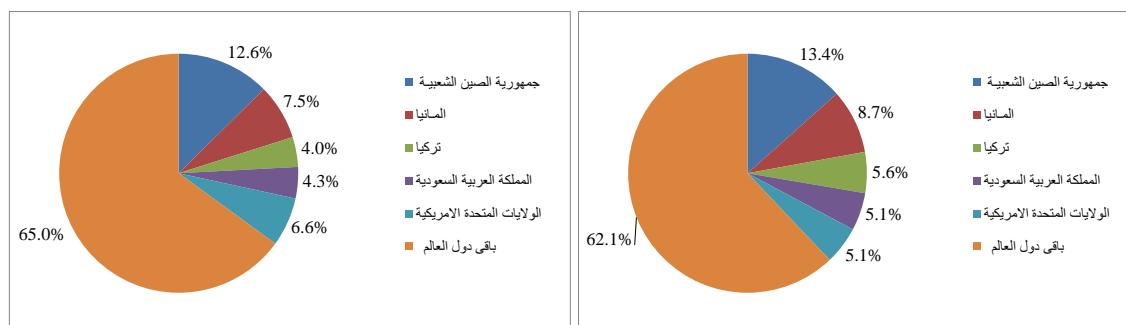
The most important Imports of five largest countries according to commodities During May and (January/May) 2016 compared to 2015

con. Table No. 7 -A Value at 000 L.E

Countries	Commodities	نسبة التغير percentage	January/May ينایر/مايو		
			التغير Change	2015	2016
CHINA		0.1	26239	29353057	29379296
ELECTRICAL MACHINERY EQUIPMENT & PATRS		4.4	272603	6152678	6425281
PARTS!—BOILLERS—MACHINERY&MECHANIC—APPLI		14.1	527527	3733186	4260713
GARMENTS&CLOTHING ACCES—NOT KNITTED		1464.6	1915310	130773	2046083
VEHICLES—TRACTORS—BICYCLES&PARTS		-12.0	-210622	1755272	1544650
MAN&MADE FILAMENTS		1.8	28301	1611801	1640102
GERMANY		8.8	1542993	17511231	19054224
PARTS!—BOILLERS—MACHINERY&MECHANIC—APPLI		24.7	821704	3320119	4141823
PHARMACEUTICAL PRODUCTS		17.7	457985	2590568	3048553
VEHICLES—TRACTORS—BICYCLES&PARTS		-0.1	-3351	2578435	2575084
ELECTRICAL MACHINERY EQUIPMENT & PATRS		5.7	104932	1851306	1956238
ARTICLES OF IRON OR STEEL		30.4	299005	984581	1283586
TURKEY		29.0	2733693	9415223	12148916
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD		128.5	2298492	1788878	4087370
PARTS!—BOILLERS—MACHINERY&MECHANIC—APPLI		-9.4	-56279	601079	544800
IRON AND STEEL		55.7	664559	1192215	1856774
ARTICLES OF IRON OR STEEL		7.2	36637	507244	543881
TOBACCO		3331.3	121792	3656	125448
SAUDI ARABIA		12.9	1278305	9906710	11185015
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD		19.3	1008652	5236248	6244900
PLASTICS &ARTICLES THEREOF		13.1	280525	2142141	2422666
PAPER AND ARTICLES OF PAPER PULP		-17.5	-77880	444599	366719
PHARMACEUTICAL PRODUCTS		0.0	37	182929	182966
ALUMINIUM AND ARTICLES THEREOF		40.7	55433	136053	191486
U.S.A		-27.1	-4184834	15428826	11243992
ARTICLES OF IRON OR STEEL		-23.1	-424147	1837497	1413350
MINERAL FUELS—OIL&ITS DISTL—PROD		-11.9	-74340	627074	552734
PARTS!—BOILLERS—MACHINERY&MECHANIC—APPLI		-11.8	-228280	1935056	1706776
RESIDUES OF FOOD INDUS—&ANIM—FODDER		4.1	35146	846964	882110
PLASTICS &ARTICLES THEREOF		-14.4	-122881	852148	729267
TOTAL most important five largest countries		1.7	1396396	81615047	83011443
TOTAL world Countries		-6.1	-14139360	232774431	218635071
The relative importance of the five countries compared to other countries			%	35.1	% 38.0

Relative Distribution for imports of five largest countries according to commodities in to January/ May 2015
التوزيع النسبي لواردات اكبر خمس دول خلال شهر ينایر / مايو ٢٠١٥

Relative Distribution for imports of five largest countries according to commodities in to January/ May 2016
التوزيع النسبي لواردات اكبر خمس دول خلال شهر ينایر / مايو ٢٠١٦



Trade exchange between A.R.E and other countries



**التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية وأهم دول العالم خلال شهر مايو وال فترة
(يناير/مايو) لعام ٢٠١٦ ومقارنتها بعام ٢٠١٥**

جدول رقم ٧ - ب القيمة بالآلف جنيه

المنطقة والدول	الواردات Imports					الصادرات Exports				
	May		May		التغير Change	May		May		التغير Change
	2015	2016	2015	2016		2015	2016	2015	2016	
دول شرق اوروبا وأهمها:	422863	1512264	1935127	-845543	9312580	8467037				
اليونان	21963	65618	87581	-973991	1197185	223194				
أوكرانيا	-3455	13922	10467	181909	1735212	1917121				
قبرص	4416	12227	16643	-548237	557902	9665				
المجر	-1708	12181	10473	-210710	287373	76663				
بلغاريا	-6189	23568	17379	-108372	154931	46559				
بولندا	7844	52041	59885	-137261	297462	160201				
تركيا	400168	738199	1138367	1783587	1774879	3558466				
التشيك	5913	49155	55068	-139228	419149	279921				
رومانيا	2162	55088	57250	10454	403964	414418				
سلوفينيا	4752	32172	36924	-708	23214	22506				
كرواتيا	-2628	12360	9732	13881	69858	83739				
جمهورية روسيا الاتحادية	-6042	407885	401843	-722976	2142987	1420011				
دول غرب اوروبا وأهمها:	-302106	4969753	4667647	-1363910	13843556	12479646				
المملكة المتحدة	152942	821287	974229	-282777	999311	716534				
إيطاليا	-128264	1534361	1406097	-1014758	2819848	1805090				
جمهورية المانيا الاتحادية	-8314	438464	430150	-186912	3771283	3584371				
سويسرا	-51849	487250	435401	6947	417667	424614				
فرنسا	70554	225245	295799	-216682	1219091	1002409				
هولندا	181239	232659	413898	-33434	554223	520789				
فنلندا	1693	6712	8405	137167	241266	378433				
أسبانيا	-95564	451513	355949	724204	1259599	1983803				
بلجيكا	-124975	258983	134008	-63042	524546	461504				
دول آسيا وأهمها:	1493094	6101592	7594686	-2246637	18117453	15870816	xxxx			
الصين الشعبية	-102178	582962	480784	-180438	5892136	5711698				
الهند	-5587	560397	554810	-161092	1534559	1373467				
اليابان	-146250	171649	25399	-469032	1354788	885756				
كوريا الجنوبية	23112	38723	61835	-280552	1463004	1182452				
اسرائيل	-9704	42639	32935	-18665	44567	25902				
سنغافورة	2049	5318	7367	-2913	107762	104849				
تايوان	4631	2533	7164	-36553	315042	278489				
دول إفريقيا وأهمها:	496224	2364258	2860482	-231538	1702769	1471231	xxxx			
كينيا	39079	161679	200758	24585	200500	225085				
اثيوبيا	-11228	114101	102873	2397	6596	8993				
جنوب إفريقيا	191781	66947	258728	-3377	67045	63668				
دول أمريكا الشمالية وأهمها:	-205982	1153553	947571	-1276623	3733975	2457352				
الولايات المتحدة الأمريكية	71156	809317	880473	-1240670	3545023	2304353				
كندا	-288808	328893	40085	-44690	141727	97037				
دول أمريكا الوسطى:	-3411	18462	15051	326415	16541	342956				
دول أمريكا الجنوبية وأهمها:	-4487	95540	50653	-1078875	2885997	1807122				
البرازيل	-52514	74867	22353	-975327	1741867	766540				
الارجنتين	10343	3378	13721	52381	882680	935061				
دول الأقليانوسية وأهمها:	-3343	16677	13334	30414	530894	561308				
استراليا	-2846	15477	12631	160382	154945	315327				
نيوزلندا	-284	987	703	-205668	375949	170281				
مصادر أخرى	-335806	522324	186518	-1334	7527	6193				
جملة التبادل التجاري	1516646	16754423	18271069	-6687631	50151292	43463661				

xxxx تشمل الدول العربية

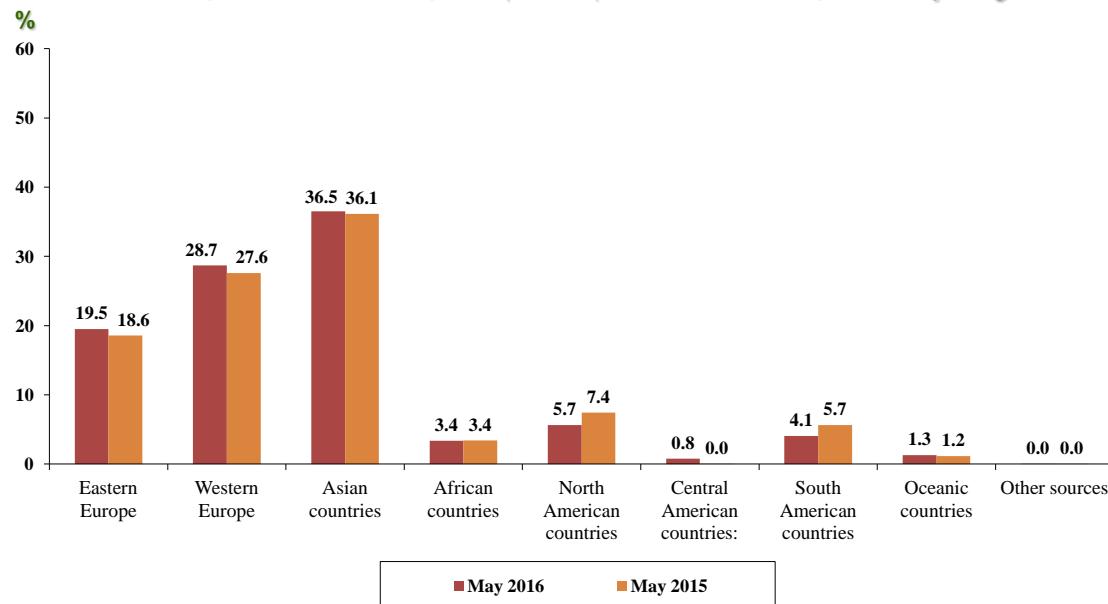
**Trade exchange between A.R.E. and the most important countries During
May and (January/ May) 2016 compared to 2015**

Table No. 7-B Value in 000L.E

Regions and countries	Exports الصادرات			Imports الواردات		
	January/May بنایر/مايو		Change التغیر	January/May بنایر/مايو		Change التغیر
	2015	2016		2015	2016	
Eastern Europe, which includes	1153387	7730767	8884154	-2005764	42903313	40897549
GREECE	203456	532116	735572	699843	2998009	3697852
UKRANIA	-1753	132959	131206	-826058	8934347	8108289
CYPRUS	197076	155281	352357	-1240037	1819694	579657
HUNGARY	4088	54342	58430	-359319	862849	503530
BULGARIA	26080	99275	125355	-60164	671189	611025
POLAND	144539	271789	416328	57387	1446766	1504153
TURKEY	368218	3828376	4196594	2733693	9415223	12148916
CZECH	38276	259749	298025	-537069	2479597	1942528
RUMANIA	142929	271446	414375	-587333	2536203	1948870
Slovenia	167058	108128	275186	-29291	154905	125614
Croatia	18440	65044	83484	-35708	322438	286730
Federal Republic of Russia	-73853	1661453	1587600	-1663937	10075656	8411719
Western Europe, which includes	1785324	17954630	19739954	-2697716	67084841	64387125
UNITED KINGDOM	1107092	2573263	3680355	-609340	4355565	3746225
ITALY	-468743	6031278	5562535	-2175242	10894546	8719304
GERMANY	206841	1723652	1930493	1542993	17511231	19054224
SWITZERLAND	657554	1035259	1692813	-429533	2452780	2023247
FRANCE	617290	1305742	1923032	-4083291	9473934	5390643
NETHERLANDS	114360	1147549	1261909	-826273	3807451	2981178
FINLAND	4868	51449	56317	461409	1274129	1735538
SPAIN	48498	1730160	1778658	4421833	5857057	10278890
BELGIUM	55105	885711	940816	-826690	3038445	2211755
Asian countries,which includes : xxxx	2711031	28003476	30714507	-7723799	88374247	80650448
PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA	328424	1745588	2074012	26239	29353057	29379296
INDIA	-1106305	3094755	1988450	-439580	7273569	6833989
JAPAN	-419017	559569	140552	-1138929	5856888	4717959
SOUTH KOREA	-41656	153708	112052	-1284553	7217892	5933339
ISRAEL	-38849	215633	176784	-4001	171999	167998
SINGAPORE	350082	42162	392244	-107229	559673	452444
TAIWAN	-27224	44227	17003	-108748	1381620	1272872
African countries,which includes : xxxx	631213	10803955	11435168	2000294	4582050	6582344
KENYA	-16840	751016	734176	135539	888343	1023882
ETHIOPIA	50404	376518	426922	-58988	110886	51898
SOUTH AFRICA	310572	517418	827990	166403	277118	443521
North American countries, ,which	-1928956	5725030	3796074	-4790214	16798226	12008012
.U.S.A	-400708	3963606	3562898	-4184834	15428826	11243992
CANADA	-1528228	1704413	176185	-616343	1166506	550163
Central American countries	-25571	91593	66022	474595	63042	537637
South American countries, which	-116310	447447	331137	622515	10253906	10876421
BRAZIL	-122695	349594	226899	-1032878	7092210	6059332
ARGENTINA	12273	16008	28281	1999679	2320977	4320656
Oceanic countries, which includes	14923	68110	83033	-9601	2668225	2658624
AUSTRALIA	16742	62423	79165	215564	1268971	1484535
NEWZEALAND	-1759	5023	3264	-300027	1398416	1098389
Other sources	-984432	1842725	858293	-9670	46581	36911
TOTAL trade exchange	3240609	72667733	75908342	-14139360	232774431	218635071

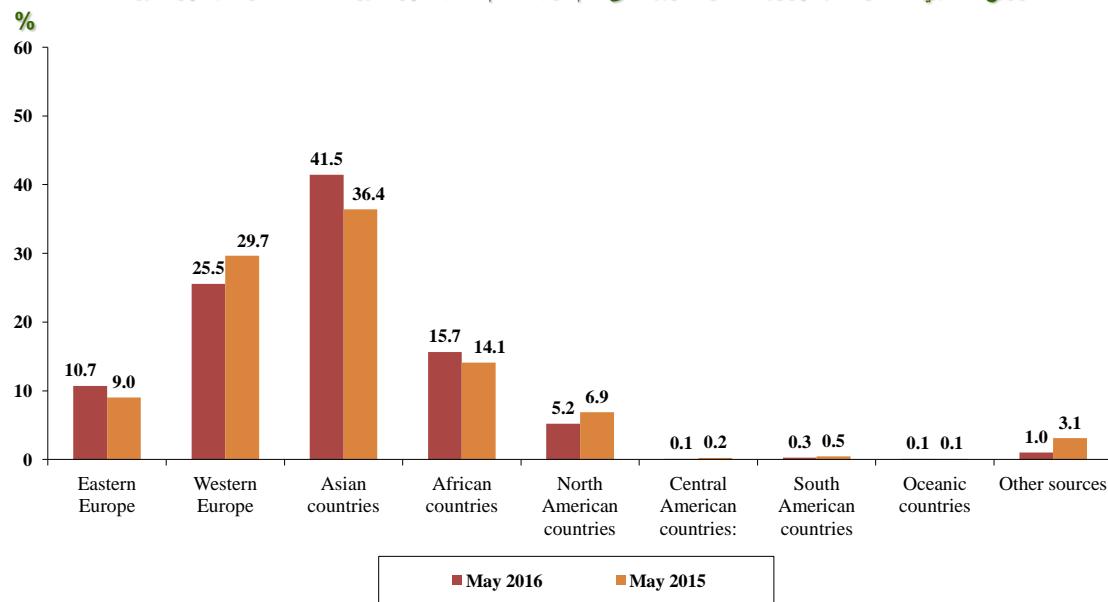
Percentage distribution of A.R.E Imports from the most important countries during May 2016 compared to May 2015

التوزيع النسبي لواردات جمهورية مصر العربية من أهم دول العالم خلال شهر مايو ٢٠١٦ مقارنة بشهر مايو ٢٠١٥



Percentage distribution of A.R.E Exports to the most Exportant countries during May 2016 compared to May 2015

التوزيع النسبي ل الصادرات جمهورية مصر العربية الى أهم دول العالم خلال شهر مايو ٢٠١٦ مقارنة بشهر مايو ٢٠١٥

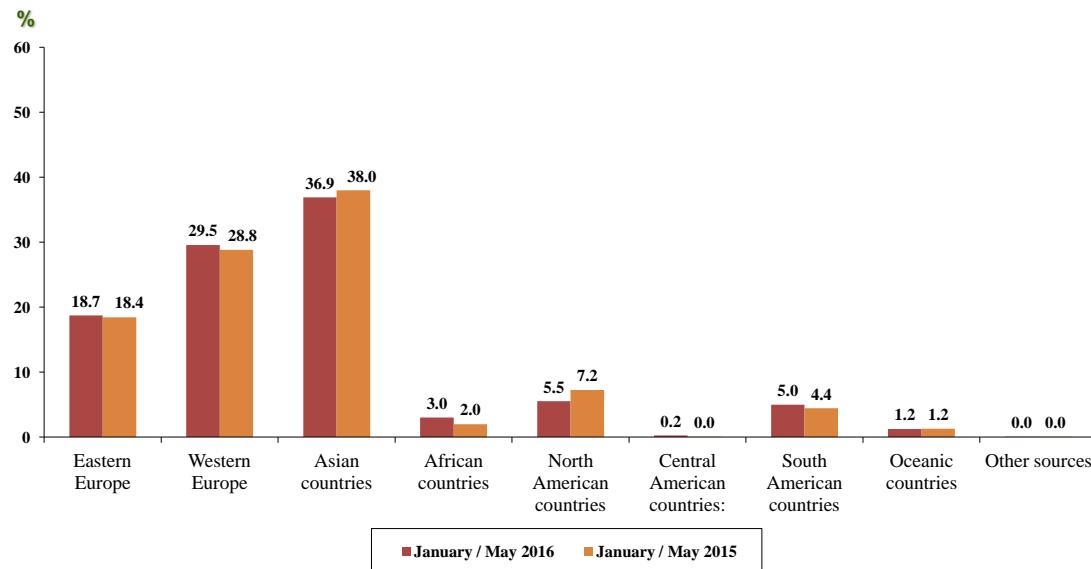


Percentage distribution of A.R.E Imports from the most important countries during

January / May 2016 compared to January / May 2015

التوزيع النسبي لواردات جمهورية مصر العربية من أهم دول العالم خلال الفترة

يناير / مايو ٢٠١٦ مقارنة بالفترة يناير / مايو ٢٠١٥

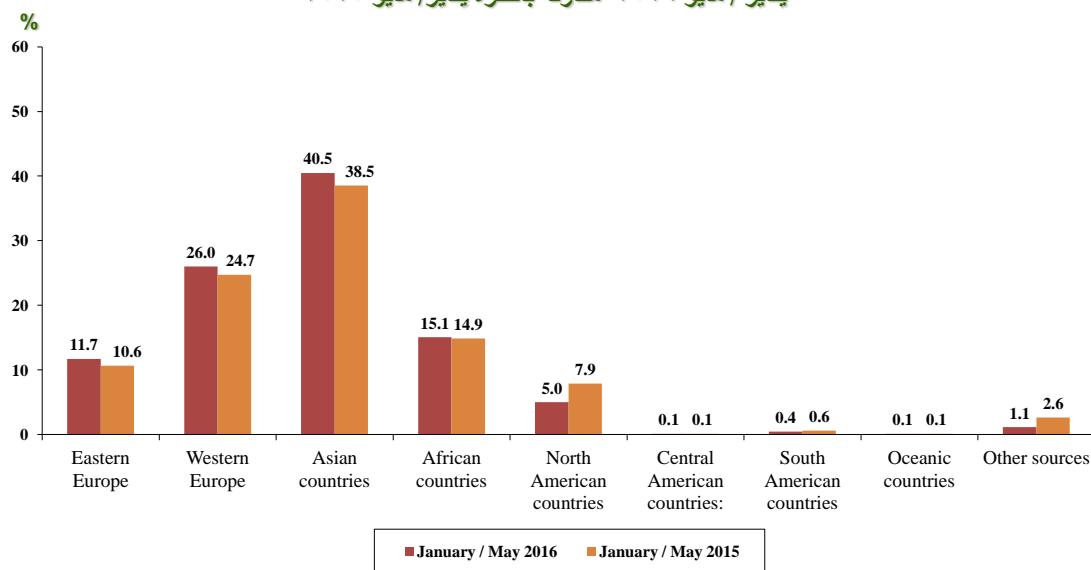


Percentage distribution of A.R.E Exports to the most Exportant countries during

January / May 2016 compared to January / May 2015

التوزيع النسبي ل الصادرات جمهورية مصر العربية إلى أهم دول العالم خلال الفترة

يناير / مايو ٢٠١٦ مقارنة بالفترة يناير / مايو ٢٠١٥





التجارة بين جم - ع و الدول العربية



**التبادل التجاري بين جمهورية مصر العربية وأهم الدول العربية خلال شهر مايو
والفترة (يناير / مايو) لعام ٢٠١٦ ومقارنتها بعام ٢٠١٥**

جدول رقم ٧-جـ. القيمة بالآلف جنيه

Exports الصادرات				Imports الواردات				المناطق والدول		
التغير Change	May 2015		May 2016		التغير Change	May 2015		May 2016		
	2015	2016	2015	2016		2015	2016	2015	2016	
١- دول مجلس الوحدة الاقتصادية العربية:										
(أ) دول السوق العربية المشتركة:										
-16321	490902	474581	-18113	74678	56565	الملكة الأردنية الهاشمية				
-18892	113768	94876	-10752	61118	50366	الجمهورية العربية السورية				
-8862	302066	293204	-762823	907718	144895	الجمهورية العراقية				
25278	474298	499576	-4793	41692	36899	الجماهيرية الليبية الشعبية الديمقراطية				
3076	4322	7398	884	211	1095	جمهورية موريتانيا الإسلامية				
147422	25341	172763	3323	7876	11199	الجمهورية العربية اليمنية				
131701	1410697	1542398	-792274	1093293	301019	اجمالي(أ)				
(ب) بقية دول مجلس الوحدة الاقتصادية العربية										
69542	386968	456510	11578	13713	25291	الجمهورية السودانية				
-2879	54737	51858	0	0	0	الصومال				
17583	114847	132430	-651	651	0	فلسطين				
84246	556552	640798	10927	14364	25291	اجمالي(ب)				
215947	1967249	2183196	-781347	1107657	326310	جملة دول مجلس الوحدة الاقتصادية العربية				
٢- دول مجلس التعاون الخليجي:										
1513489	864471	2377960	-388937	846593	457656	دولة الإمارات العربية المتحدة				
129067	1576063	1705130	75830	2593857	2669687	المملكة العربية السعودية				
-48417	96067	47650	40226	93417	133643	البحرين				
2453	88233	90686	-13899	37114	23215	عمان				
20570	194502	215072	921490	32457	953947	قطر				
28887	251859	280746	-438021	784668	346647	دولة الكويت				
1646049	3071195	4717244	196689	4388106	4584795	جملة مجلس التعاون الخليجي				
٣- باقي الدول العربية										
71303	93681	164984	-107403	133227	25824	الجمهورية التونسية				
-40516	363873	323357	-599400	724128	124728	الجمهورية الديمقراطية الشعبية الجزائرية				
281	62	343	963	0	963	جزر القمر				
21228	11006	32234	0	0	0	جيبوتي				
-30921	300867	269946	-34484	66297	31813	الجمهورية اللبنانية				
67981	217295	285276	136207	231164	367371	المملكة الشرقية المغربية				
89356	986784	1076140	-604117	1154816	550699	جملة باقي الدول العربية				
1951352	6025228	7976580	-1188775	6650579	5461804	جملة الدول العربية				
1516646	16754423	18271069	-6687631	50151292	43463661	الجملة العمومية لدول العالم				
%	36.0	%	43.7	%	13.3	%	12.6	الأهمية النسبية للدول العربية بالنسبة لدول العالم		

Trade exchange between A.R.E. and the most important Arab countries During May and (January/ May) 2016 compared to 2015

Table No. 7-C Value in 000 L.E

Regions and countries	Exports الصادرات			Imports الواردات		
	January/May	يناير/مايو	January/May	يناير/مايو	2015	2016
	التغير Change	2015	2016	التغير Change	2015	2016
<u>Council of Arab economic unity countries :</u>						
<u>(A) Arab Common Market countries:</u>						
JORDANIAN KINGDOM	-141623	1987629	1846006	-4072	352556	348484
ARAB REPUBLIC OF SYRIA	-247413	830946	583533	-146800	522824	376024
IRAQ REPUBLIC	-517402	1616309	1098907	-2323905	3048982	725077
LIBYA ARAB JAMAHIRIYA	-248304	1969988	1721684	314534	110713	425247
ISLAMIC REPUBLIC OF MAURITANIA	-8980	42012	33032	8205	632	8837
ARAB REPUBLIC OF YEMEN	327062	435932	762994	-29220	125562	96342
TOTAL(A)	-836660	6882816	6046156	-2181258	4161269	1980011
<u>(B) The rest of the Arab Economic Unity Council Countries :</u>						
SUDAN REPUBLIC	165462	1779673	1945135	145832	78555	224387
SOMALIA	-5801	158765	152964	8604	2916	11520
PALESTINE	-20407	460532	440125	-813	862	49
TOTAL(B)	139254	2398970	2538224	153623	82333	235956
Total Arab Economic Unity Council Countries	-697406	9281786	8584380	-2027635	4243602	2215967
<u>2- Gulf Co-operation Council countries</u>						
UNITED ARAB EMARATE	4825233	3530210	8355443	-2607638	4987392	2379754
SAUDI-ARABIA KINGDOM	-370644	7005035	6634391	1278305	9906710	11185015
BAHREIN	-41673	230332	188659	11262	607570	618832
OMAN	166456	387599	554055	5082	291416	296498
QUATAR	38849	909722	948571	3376274	565624	3941898
KUWAIT	-596245	1821977	1225732	-3460444	5991327	2530883
TOTAL Gulf Cooperation Council (GCC)	4021976	13884875	17906851	-1397159	22350039	20952880
<u>3- Other Arab countries</u>						
TUNISIA REPUBLIC	-11865	572466	560601	14831	284052	298883
ALGERIA PEOPLE D.R	-15101	1649126	1634025	-549731	1505760	956029
COMOROS ISLANDS	2277	3528	5805	1141	482	1623
DJIBOUTI	31117	80899	112016	-13570	13810	240
LEBANON REPUBLIC	133072	1442634	1575706	-117803	401377	283574
SHEREIFIAN K. OF MOROCCO	143262	1066232	1209494	459961	714302	1174263
TOTAL OTHER ARABIAN COUNTRIES	282762	4814885	5097647	-205171	2919783	2714612
TOTAL ARAB COUNTRIES	3607333	27981545	31588878	-3629965	29513424	25883459
TOTAL world Countries	3240609	72667733	75908342	-14139360	232774431	218635071
The relative importance of the Arab countries compared to other countries		% 38.5	% 41.6		% 12.7	% 11.8

Electric Power

ବିଦ୍ୟୁତ ଶକ୍ତି



Trade exchange between A . R . E and Arab countries in Electric Power During May and (January/ May) 2016 compared to 2015

التبادل التجارى بين جمهورية مصر العربية والدول العربية فى مجال الطاقة الكهربائية خلال شهر مايو والفتره (يناير/ مايو) لعام ٢٠١٦ ومقارنتها بعام ٢٠١٥

Table No. 8 Value in 000 LE

جدول رقم ٨ القيمة بالآلاف جنيه

Countries	الواردات		الصادرات		الواردات		الصادرات		الدول	
	Imports		Exports		Imports		Exports			
	يناير/ مايو January/May	يناير/ مايو January/May	يناير/ مايو January/May	يناير/ مايو January/May	مايو May	مايو May	مايو May	مايو May		
	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016		
Jordan	2087	-	220554	72481	143	-	67471	22209	الأردن	
Syria	-	-	-	11361	-	-	-	-	سوريا	
Total	2087	-	220554	83842	143	-	67471	22209	الاجمالي	

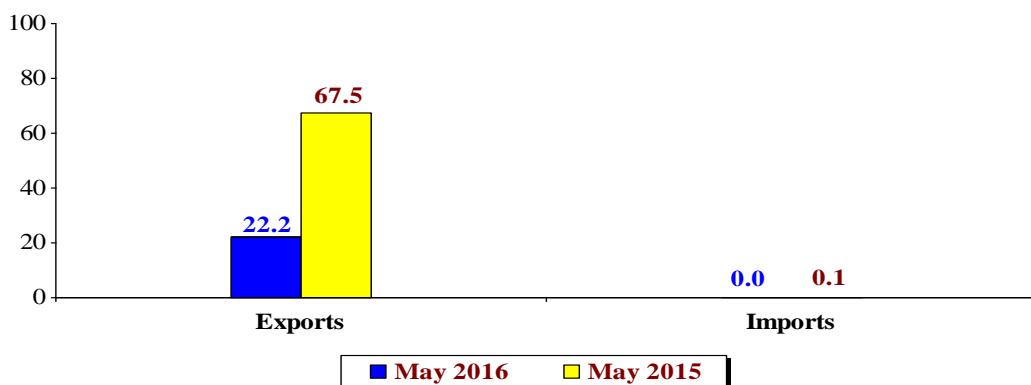
Value of Trade exchange between A . R . E and Arab countries in Electric Power

in May 2016 compared by May 2015

قيمة التبادل التجارى بين جمهورية مصر العربية والدول العربية من الطاقة الكهربائية خلال شهر

مايو ٢٠١٦ مقارنة بشهر مايو ٢٠١٥

القيمة بالمليون جنيه



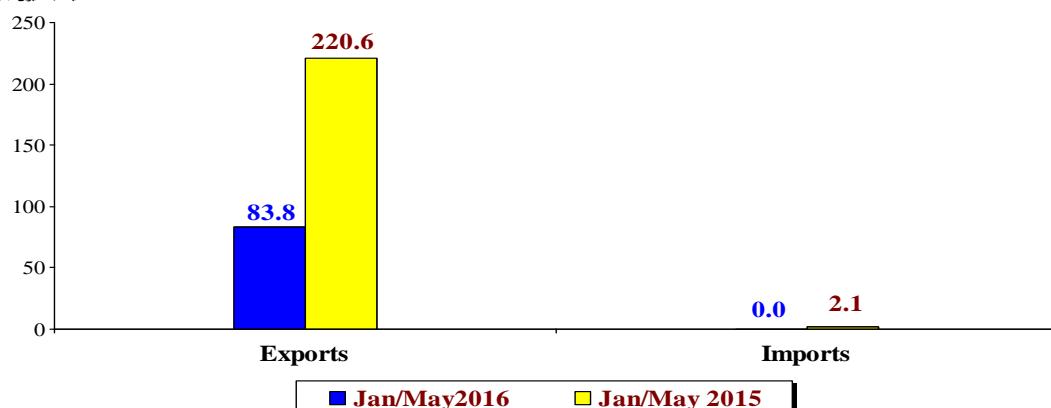
Value of Trade exchange between A . R . E and Arab countries in Electric Power during

January/May 2016 compared by January/May 2015

قيمة التبادل التجارى بين جمهورية مصر العربية والدول العربية من الطاقة الكهربائية

خلال الفترة يناير/ مايو ٢٠١٦ مقارنة بالفترة يناير/ مايو ٢٠١٥

القيمة بالمليون جنيه



الجهاز المركزي للتعبئة العامة والإحصاء

العنوان: ٣ طريق صلاح سالم - مدينة نصر - القاهرة - جمهورية مصر العربية

صندوق البريد : ٢٠٨٦ مدينة نصر - القاهرة

فاكس : ٩٩ ٢٤٠٢٤٠٢٣٠ (٢)

تليفون : ٣١ ٢٤٠٢٣٠٢٤٠ (٢)

Central Agency for Public Mobilization and Statistics (CAPMAS)

Address: 3 Salah Salem St. - Nasr City - Cairo - Egypt

P.O. Box: 2086 Nasr City - Cairo

Tel: (+2) 24023031

Fax: (+2) 24024099

Website: <http://www.capmas.gov.eg> : الموقع الإلكتروني للجهاز

Email: pres_capmas@capmas.gov.eg : بريد الإلكتروني

رقم الإيداع بدار الكتب ٢٠١٤/١٨٨٤١